

VÝROČNÁ
SPRÁVA

2015



MINERFIN, a.s.

VÝROČNÁ SPRÁVA
2015

TREND
TOP 2012

Diplom
M I E S T O

3.
FIRMA ROKA® 2012

Minerfin, a.s., Bratislava

TREND
tyždenník o ekonomike a podnikaní

Pavol Suda
Pavol Suda
šéfredaktor

TREND
TOP 2006

Diplom
M I E S T O

FIRMA ROKA 2006
3.

Minerfin, a.s., Bratislava

TREND
tyždenník o ekonomike a podnikaní



Radoslav Baťo
šéfredaktor

Obsah

I. ÚVOD	4
II. ZÁKLADNÉ ÚDAJE O IDENTIFIKÁCII SPOLOČNOSTI	6
III. ŠTATUTÁRNE ORGÁNY SPOLOČNOSTI	6
IV. SPRÁVA PREDSTAVENSTVA	7
V. SPRÁVA DOZORNEJ RADY	10
VI. AUDÍTORSKÁ SPRÁVA	11
VII. INDIVIDUÁLNA ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA	12
VIII. SPRÁVA O OVERENÍ SÚLADU VÝROČNEJ SPRÁVY S ÚČTOVNOU ZÁVIERKOU	41
IX. PREDPOKLADANÝ VÝVOJ SPOLOČNOSTI V ROKU 2016	43



I. Úvod

HISTÓRIA A CHARAKTERISTIKA FIRMY MINERFIN, a.s.

Firma MINERFIN, a.s. bola založená 31. 8. 1995. Základnými podnikateľskými aktivitami spoločnosti v dobe zahájenia činnosti boli export ferozliatin a žiaruvzdorných materiálov zo Slovenska na trhy susedných krajín (Česká republika, Ukrajina), obchod s poľským energetickým a koksovatelným uhlím a import ocelových plechov, najmä z Ukrajiny. Spoločnosť rozšírila svoje obchodné aktivity aj na Ukrajinu, čo v roku 1996 viedlo k založeniu "Spoločného podniku ZŽRK" s FNM Ukrajiny. Hlavným zameraním tohto podniku je ťažba železnej rudy. Naša spoločnosť pri založení nadobudla 36 percent akcií a v priebehu niekoľkých rokov sa stala majoritným akcionárom.

Počnúc rokom 1998 sa hlavnou komoditou v obchodnej činnosti firmy MINERFIN stáva železná ruda pochádzajúca zo ZŽRK, prostredníctvom ktorej sa spoločnosti podarilo úspešne presadiť na trhoch strednej a východnej Európy. Železná ruda, ako strategická surovina pre metalurgický prie-

VÝROČNÁ SPRÁVA
2015



mysel, bola exportovaná z Ukrajiny na slovenský trh a na trhy susediacich krajín ako Česko, Poľsko, Maďarsko a krajiny bývalej Juhoslávie.

S cieľom zvyšovať kvalitu predaja sa predstavenstvo firmy rozhodlo budovať a rozvíjať systém manažérstva kvality v súlade s modelom a požiadavkami medzinárodnej normy ISO 9001 : 2008, ktorý je významnou podporou komplexnosti a systémovosti pri vytváraní vnútornej podnikovej identity. Certifikát systému manažérskej kvality firma získala v roku 2004 a každoročne absolvuje dozorové alebo recertifikačné audity, ktoré potvrdzujú, že systém manažérstva kvality je účelne vybudovaný a udržiavaný.

Ďalším strategickým krokom MINERFINu v roku 2006 bola kúpa majoritného podielu v prepravnej spoločnosti EX IM TRANS na Ukrajine a jej následné kapitálové posilnenie.

K rozhodnutiu rozšíriť portfólio svojich dcérskych spoločností pristúpila spoločnosť v priebehu roka 2012. Výsledkom bolo získanie 100% akcií spoločnosti Barrandov Lands v Českej republike a majoritného podielu v ukrajinskej prepravnej spoločnosti. Spoločnosť poskytujúca prepravné služby na Ukrajine získala nový názov MINERFIN-TRANS a následne bola kapitálovo posilnená formou navýšenia základného imania.

Rozšírenie portfólia ostatných dlhodobých investícií bolo uskutočnené v roku 2013 nadobudnutím minoritného podielu akcií obchodnej spoločnosti Finitrading v Českej republike.

Zásadný prelom z hľadiska výkazníctva zaznamenala spoločnosť v roku 2013. Za uplynulé dva roky boli splnené zákonom predpísané kritériá, ktoré ukladajú povinnosť zostavovať individuálnu účtovnú závierku podľa medzinárodných štandardov IFRS.

V súčasnosti MINERFIN zabezpečuje dovoz rôznych druhov železnej rudy pre významné metalurgické spoločnosti ako sú ArcelorMittal, U. S. STEEL Košice, s.r.o., Třinecké železářny, Voestalpine v krajinách: Česko, Poľsko, Slovensko, Srbsko a Rakúsko. Okrem tejto hlavnej komodity sa zaoberá aj obchodovaním s inými strategickými surovinami (energetické uhlie, koks, šrot) ako aj obchodovaním s hutným materiálom (plechy, zvitky).

Svoju pozíciu na trhu nechce MINERFIN iba obhajovať, má ambíciu naďalej rásť a plniť náročné ciele stanovené svojimi akcionármi. Hlavným pilierom spoločnosti sú jej zamestnanci, ktorí sú neoddeliteľnou súčasťou riadenia orientovaného na zákazníka. Naša spoločnosť pri svojej činnosti kladie vysoký dôraz na kvalitu a profesionálny prístup ku klientom, čo sa pozitívne prejavuje vo viacnásobnej až dlhodobej spolupráci s obchodnými partnermi.

II. Základné údaje o identifikácii spoločnosti

Obchodné meno: MINERFIN, a.s.

Sídlo: Námestie Ľudovíta Štúra 2, Bratislava

IČO: 31401333

Dátum založenia: 23. 8. 1995

Dátum zápisu do OR: 31. 8. 1995

Spoločnosť MINERFIN, a.s. sa vo svojej hlavnej činnosti zaoberá nákupom tovaru a jeho ďalším predajom.

Predmet činnosti podľa výpisu z obchodného registra Okresného súdu Bratislava I:

- kúpa tovaru za účelom jeho predaja konečnému spotrebiteľovi v rozsahu voľnej živnosti (maloobchod)
- kúpa tovaru za účelom jeho predaja iným prevádzkovateľom živností v rozsahu voľnej živnosti (veľkoobchod)
- sprostredkovateľská činnosť v oblasti obchodu a služieb
- skladovanie
- organizačné a ekonomické poradenstvo
- podnikateľské poradenstvo

III. Štatutárne orgány spoločnosti

PREDSTAVENSTVO

Predseda predstavenstva: Svetlana Tóthová

Člen predstavenstva: Ing. Peter Planý

Člen predstavenstva: Jana Kubíková

Člen predstavenstva: Hana Tůmová

DOZORNÁ RADA

Predseda dozornej rady: Emília Tanczosová

Člen dozornej rady: Alena Strempeková

Člen dozornej rady: Hana Bobrovská



IV. Správa predstavenstva

HODNOTENIE ČINNOSTI FIRMY ZA ROK 2015

Rok 2015 hodnotíme ako veľmi úspešný z pohľadu výšky dosiahnutého zisku z prevádzkovej aj finančnej činnosti.

Pokles obratu v medziročnom porovnávaní vzišiel z kontinuálneho poklesu cien všetkých komodít v priebehu roka. Úroveň cien železných rúd dosiahla na konci roka 2015 najnižšiu úroveň od roku 2008. Trend znižovania cien tejto komodity počas roka, ako aj rozdielny systém pri určovaní cien z hľadiska obdobia (pri predajných cenách dlhšie kontraktčné obdobie ako pri nákupných cenách) v konečnom dôsledku významne prispeli k udržaniu zisku našej firmy. Dôležitým faktorom, ktorý ovplyvnil náklady a súčasne zisk spoločnosti, bol aj pokles exportných taríf na Ukrajine spôsobený výraznou devalváciou lokálnej meny.

Podarilo sa nám nahradiť výpadok v dodávkach vysokopecného uhlia pre U. S. Steel Košice, s.r.o. dodávkami pre nového odberateľa, spoločnosť Pikaro, s.r.o, ktorá zabezpečuje vstupy pre srbskú oceliareň Železara Smederevo. Pre tohto odberateľa sme taktiež realizovali dodávky vysokopecného koksu. Úspešne hodnotíme aj činnosť v oblasti dodávok rôznych ferozliatinových (FeV, FeNb...) produktov a obchodovanie s niklovými katódami.

V roku 2015 naša spoločnosť začala realizovať dodávky technologických zariadení na Ukrajine aj pre spoločnosť Zaporozhstal. Išlo o dodávku odsávačov od spoločnosti Reitz.

V oblasti hutného materiálu sme pokračovali v dodávkach produktov ako ocelové valce, trne a podobný sortiment pre U. S. Steel Košice, s.r.o. a iných zákazníkov. V tomto segmente vidíme perspektívu do budúcnosti a z tohto dôvodu ho plánujeme naďalej rozvíjať.

Účtovná závierka za rok 2015 je zostavená v súlade s Medzinárodnými štandardmi finančného výkazníctva prijatými v EÚ (IFRS), vrátane porovnateľných údajov za predchádzajúce účtovné obdobie.

V priebehu roku 2015 spoločnosť úspešne obhájila medzinárodný certifikát systému manažérstva kvality podľa normy ISO 9001:2008.

Spoločnosť MINERFIN, a.s. dosiahla v roku 2015 obrat 199 mil. EUR s celkovým počtom zamestnancov 24.

Za preukázané úsilie, poctivú a obetavú prácu chceme poďakovať celému kolektívu spoločnosti MINERFIN, a.s..

Hospodársky výsledok

Za rok 2015 spoločnosť zaznamenala zisk pred zdanením vo výške 72 708 tis. EUR. Za jednotlivé činnosti bol dosiahnutý nasledovný zisk (v tis. EUR):

	<i>Rok končiaci 31. 12. 2015</i>	<i>Rok končiaci 31. 12. 2014</i>
<i>Prevádzkový zisk</i>	<i>33 906</i>	<i>35 092</i>
<i>Finančné výnosy</i>	<i>39 191</i>	<i>42 896</i>
<i>Finančné náklady</i>	<i>389</i>	<i>1 234</i>
<i>Finančný zisk</i>	<i>38 802</i>	<i>41 662</i>
<i>Zisk pred daňou z príjmov</i>	<i>72 708</i>	<i>76 754</i>

Po zaúčtovaní predpisu dane z príjmov vo výške 8 186 tis. EUR, čistý zisk za rok 2015 dosiahol úroveň 64 522 tis. EUR.

Prevádzkový zisk prekročil finančný plán na rok 2015 o 7 215 tis. EUR. Výšku finančného zisku ovplyvnila najmä prijatá dividenda a pozitívny vplyv kurzových rozdielov.

AKTÍVA v tis. EUR

	<i>31. 12. 2015</i>	<i>31. 12. 2014</i>
<i>Aktíva spolu</i>	<i>173 270</i>	<i>215 032</i>
<i>Dlhodobé aktíva</i>	<i>119 250</i>	<i>114 181</i>
<i>Obežné aktíva</i>	<i>54 020</i>	<i>100 851</i>

Nárast dlhodobých aktív v roku 2015 vznikol z dôvodu investovania do dcérskej spoločnosti MINERFIN-TRANS.

Na pokles obežných aktív malo výrazný vplyv zníženie stavu finančných účtov a pohľadávok z obchodného styku.

VÝROČNÁ SPRÁVA
2015



VLASTNÉ IMANIE A ZÁVÄZKY v tis. EUR

	31. 12. 2015	31. 12. 2014
Vlastné imanie a záväzky spolu	173 270	215 032
Vlastné imanie	145 933	181 419
Dlhodobé záväzky	6 670	10 510
Krátkodobé záväzky	20 667	23 103

Zníženie vlastného imania spoločnosti vzniklo zo salda čistého zisku za rok 2015 a vyplatených dividend v roku 2015. Zaplatením časti dlhodobých úverov spoločnosť dosiahla pokles dlhodobých záväzkov v porovnaní s rokom 2014. V medzioročnom porovnaní krátkodobých záväzkov malo pozitívny efekt zníženie záväzkov z obchodného styku.

Účtovníctvo bolo v roku 2015 spracované pomocou výpočtovej techniky, využívaním softvéru BarIS firmy KASO Technologies, s.r.o..

Spoločnosť vykonala k 31. 12. 2015 dokladovú inventúru pohľadávok a záväzkov, dokladovú inventúru zásob a majetku, fyzickú inventúru finančných prostriedkov a cenín.

Návrh na rozdelenie zisku

Predstavenstvo spoločnosti MINERFIN, a.s. so sídlom Námestie Ľudovíta Štúra 2, 811 02 Bratislava, IČO: 31401333, predkladá riadnemu valnému zhromaždeniu nasledovný návrh na rozdelenie čistého zisku za rok 2015:

64 522 016,62 EUR	Čistý zisk
6 452 201,66 EUR	Dividendy pre držiteľov listinných akcií na meno série Z
14 005 798,34 EUR	Dividendy pre držiteľov listinných akcií na meno série K
44 064 016,62 EUR	Nerozdelený zisk

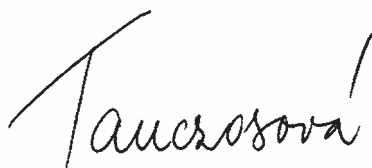
Dividendy budú vyplácané akcionárom v EUR, bezhotovostným prevodom na účet, najneskôr do 30. 11. 2016.



V. Správa dozornej rady

Dozorná rada na svojom zasadnutí preskúmala účtovnú závierku za rok 2015 a návrh na rozdelenie zisku za rok 2015 predložený predstavenstvom.

Na základe revízie účtovníctva a správy audítora, dozorná rada odporúča valnému zhromaždeniu **schváliť** účtovnú závierku a návrh na rozdelenie zisku za rok 2015.



Emília Tanczosová
predseda dozornej rady



Alena Strempeková
člen dozornej rady



Hana Bobrovská
člen dozornej rady

VI. Audítorská správa



Ernst & Young Slovakia, spol. s r.o.
Hodžovo námestie 1A
811 06 Bratislava
Slovenská republika

Tele: +421 2 3333 9111
Fax: +421 2 3333 9222
ey.com

Správa nezávislého audítora

Akcionárom spoločnosti MINERFIN, a.s.:

Uskutočnili sme audit priloženej individuálnej účtovnej závierky spoločnosti MINERFIN, a.s. („Spoločnosť“), ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2015 a výkazy ziskov a strát, komplexného výsledku, zmien vo vlastnom imaní a peňažných tokov za rok končiaci k uvedenému dátumu a prehľad významných účtovných zásad a účtovných metód a ďalšie vysvetľujúce informácie.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku

Štatutárny orgán je zodpovedný za zostavenie a prezentáciu tejto individuálnej účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz v súlade s Medzinárodnými štandardmi finančného výkazníctva prijatými v EÚ a za interné kontroly, ktoré štatutárny orgán považuje za potrebné na zostavenie individuálnej účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti z dôvodu podvodu alebo chyby.

Zodpovednosť audítora

Nášou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto individuálnu účtovnú závierku na základe nášho auditu. Audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými auditorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov máme dodržiavať etické požiadavky, naplánovať a vykonať audit tak, aby sme získali primerané uistenie, že individuálna účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti.

Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie auditorských dôkazov o sumách a údajoch vykazaných v individuálnej účtovnej závierke. Zvolené postupy závisia od úsudku audítora, vrátane posúdenia rizík významnej nesprávnosti v individuálnej účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy interné kontroly relevantné pre zostavenie individuálnej účtovnej závierky Spoločnosti, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz, aby mohol navrhnúť auditorské postupy vhodné za daných okolností, nie však za účelom vyjadrenia názoru k účinnosti interných kontrol Spoločnosti. Audit ďalej zahŕňa vyhodnotenie vhodnosti použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosti účtovných odhadov, ktoré urobil štatutárny orgán, ako aj vyhodnotenie celkovej prezentácie individuálnej účtovnej závierky.

Sme presvedčení, že auditorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a primeraný základ pre náš názor.

Názor

Podľa nášho názoru individuálna účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie Spoločnosti k 31. decembru 2015 a výsledku jej hospodárenia a peňažných tokov za rok končiaci k uvedenému dátumu v súlade s Medzinárodnými štandardmi finančného výkazníctva prijatými v EÚ.

22. marca 2016
Bratislava, Slovenská republika

Ernst & Young Slovakia, spol. s r.o.
Licencia SKAU č. 257

Ing. Peter Uram-Hrišo
Licencia UDVA č. 996

VII. Individuálna účtovná zvierka

SÚVAHA K 31. DECEMBRU 2015 (V TIS. EUR)

	Pozn.	31. december 2015	31. december 2014
AKTÍVA			
DLHODOBÉ AKTÍVA			
Dlhodobý hmotný majetok	5	355	509
Investície do nehnuteľnosti	6	521	544
Investície do dcérskych spoločností a ostatné dlhodobé investície	7	115 274	108 510
Odložená daňová pohľadávka	20	13	0
Ostatné dlhodobé aktíva		87	118
Poskytnuté úvery	8	3 000	4 500
Dlhodobé aktíva spolu		119 250	114 181
OBEŽNÉ AKTÍVA			
Zásoby	9	5 956	3 250
Pohľadávky z obchodného styku a ostatné pohľadávky	10	38 092	56 053
Poskytnuté úvery	8	1 500	1 875
Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty	11	8 472	39 673
Obežné aktíva spolu		54 020	100 851
AKTÍVA SPOLU		173 270	215 032
VLASTNÉ IMANIE A ZÁVÄZKY			
VLASTNÉ IMANIE			
Základné imanie	12	10 458	10 458
Zákonný rezervný fond	12	2 092	2 092
Ostatné fondy	12	39 201	39 201
Výsledok hospodárenia minulých rokov	12	29 660	64 660
Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie	12	64 522	65 008
Vlastné imanie spolu		145 933	181 419
DLHODOBÉ ZÁVÄZKY			
Úročené úvery a pôžičky	13	6 666	10 476
Odložený daňový záväzok	20	0	30
Ostatné dlhodobé záväzky		4	4
Dlhodobé záväzky spolu		6 670	10 510
KRÁTKODOBÉ ZÁVÄZKY			
Úročené úvery a pôžičky	13	10 810	3 810
Záväzky zo splatnej dane z príjmov		47	3 025
Záväzky z obchodného styku a ostatné záväzky	14	9 810	16 268
Krátkodobé záväzky spolu		20 667	23 103
Záväzky spolu		27 337	33 613
VLASTNÉ IMANIE A ZÁVÄZKY SPOLU		173 270	215 032

**VÝKAZ ZISKOV A STRÁT ZA ROK
KONČIACI 31. DECEMBRA 2015 (V TIS. EUR)**

	<i>Pozn.</i>	<i>Rok končiaci 31. decembra 2015</i>	<i>Rok končiaci 31. decembra 2014</i>
VÝNOSY			
Výnosy z predaja komodít	15	198 985	274 113
Výnosy z poskytovania ostatných služieb		23	0
Výnosy spolu		199 008	274 113
OSTATNÉ VÝNOSY			
Ostatné prevádzkové výnosy	16	26	44
Ostatné výnosy spolu		26	44
PREVÁDZKOVÉ NÁKLADY			
Náklady na obstarané komodity za účelom ďalšieho predaja	15	160 304	234 518
Odpisy, amortizácia a zníženie hodnoty		180	188
Ostatné prevádzkové náklady	16	114	281
Osobné náklady	17	3 407	3 066
Spotreba a služby	18	1 123	1 012
Prevádzkové náklady spolu		165 128	239 065
PREVÁDZKOVÝ ZISK		33 906	35 092
Finančné výnosy	19	39 191	42 896
Finančné náklady	19	389	1 234
ZISK PRED DAŇOU Z PRÍJMOV		72 708	76 754
DAŇ Z PRÍJMOV	20	8 186	11 746
ČISTÝ ZISK		64 522	65 008

**VÝKAZ KOMPLEXNÉHO VÝSLEDKU ZA ROK
KONČIACI 31. DECEMBRA 2015 (V TIS. EUR)**

	<i>Rok končiaci 31. decembra 2015</i>	<i>Rok končiaci 31. decembra 2014</i>
Čistý zisk	64 522	65 008
Ostatné súčasti komplexného výsledku	0	0
Celkový komplexný výsledok za rok	64 522	65 008

VÝKAZ ZMIEN VO VLASTNOM IMANÍ ZA ROK KONČIACI 31. DECEMBRA 2015 (V TIS. EUR)

	Základné imanie	Zákonný rezervný fond	Ostatné fondy	Výsledok hospodárenia minulých rokov	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie	Spolu
Stav k 1. januáru 2014	10 458	2 092	39 201	63 244	36 573	151 568
Zisk / (strata) za účtovné obdobie	0	0	0	0	65 008	65 008
Ostatný komplexný výsledok	0	0	0	0	0	0
Celkový komplexný výsledok	0	0	0	0	65 008	65 008
Preúčtovanie hospodárskeho výsledku	0	0	0	36 573	-36 573	0
Dividendy	0	0	0	-35 157	0	-35 157
Stav k 31. decembru 2014	10 458	2 092	39 201	64 660	65 008	181 419
Zisk / (strata) za účtovné obdobie	0	0	0	0	64 522	64 522
Ostatný komplexný výsledok	0	0	0	0	0	0
Celkový komplexný výsledok	0	0	0	0	64 522	64 522
Preúčtovanie hospodárskeho výsledku	0	0	0	65 008	-65 008	0
Dividendy	0	0	0	-100 008	0	-100 008
Stav k 31. decembru 2015	10 458	2 092	39 201	29 660	64 522	145 933



VÝROČNÁ SPRÁVA
2015

**VÝKAZ PEŇAŽNÝCH TOKOV ZA ROK
KONČIACI 31. DECEMBRA 2015 (V TIS. EUR)**

	31. december 2015	31. december 2014
Výsledok hospodárenia z bežnej činnosti pred zdanením daňou z príjmov	72 708	76 754
Nepeňažné operácie ovplyvňujúce výsledok hospodárenia z bežnej činnosti	-35 588	-41 461
Odpisy dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku	180	188
Výsledok z predaja dlhodobého majetku	0	-23
Úroky účtované do nákladov	233	321
Úroky účtované do výnosov	-998	-781
Zmena stavu opravných položiek a odpis pohľadávok	0	153
Výnosy z dividend	-35 699	-40 028
Kurzové rozdiely	696	-1 291
Vplyv zmien stavu pracovného kapitálu	-2 393	-5 031
Zmena stavu pohľadávok z prevádzkovej činnosti	17 953	2 805
Zmena stavu záväzkov z prevádzkovej činnosti	-6 449	-5 158
Zmena stavu zásob	-2 706	-311
Prijaté úroky	17	18
Výdavky na daň z príjmov	-11 208	-2 385
Čisté peňažné toky z prevádzkovej činnosti	34 727	30 262
Výdavky na obstaranie dlhodobého hmotného majetku	-3	-98
Výdavky na obstaranie podielov vo finančných investíciách	-6 764	0
Príjmy zo splácania úverov	1 875	1 125
Prijaté úroky	1 021	794
Príjmy z prijatých dividend	35 699	36 419
Príjmy z predaja dlhodobého hmotného majetku	0	57
Čisté peňažné toky z investičnej činnosti	31 828	38 297
Vyplatené dividendy	-100 022	-35 143
Výdavky na splácanie úverov	-3 810	-3 810
Príjmy z prijatých úverov	7 000	0
Výdavky na zaplatené úroky	-228	-321
Čisté peňažné toky z finančnej činnosti	-97 060	-39 274
Čisté zvýšenie alebo čisté zníženie peňažných prostriedkov	-30 505	29 285
Stav peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov na začiatku účtovného obdobia	39 673	9 097
Stav peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov na konci účtovného obdobia	9 168	38 382
Kurzové rozdiely vyčíslené k peňažným prostriedkom a k peňažným ekvivalentom	- 696	1 291
Zostatok peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov na konci účtovného obdobia	8 472	39 673

1. VŠEOBECNÉ INFORMÁCIE

MINERFIN, a.s. (ďalej ako „Spoločnosť“) je spoločnosťou zaoberajúcou sa dovozom železnej rudy pre významné metalurgické spoločnosti. Okrem tejto hlavnej komodity sa Spoločnosť zaoberá aj obchodovaním s inými tovarmi, hlavne s hutným materiálom (plechy, zvitky) a šrotom. Významnú položku v obchodnej činnosti Spoločnosti predstavuje aj vývoz a reexport banských strojov od svetových producentov.

Spoločnosť nemá organizačné zložky.

Sídlo Spoločnosti a identifikačné čísla:

MINERFIN, a.s.

Námestie Ľudovíta Štúra 2

811 02 Bratislava

Slovenská republika

Identifikačné číslo: 31 401 333

Daňové identifikačné číslo: 2020326319

Spoločnosť bola založená 23. augusta 1995 a bola zapísaná do Obchodného registra dňa 31. augusta 1995.

K dátumu tejto individuálnej účtovnej závierky („účtovná závierka“) akcie Spoločnosti vlastnili tuzemské fyzické osoby vo výške 90% a 10% vlastnili zamestnanci.

Spoločnosť nie je neobmedzene ručiacim spoločníkom v žiadnej spoločnosti.

Počet zamestnancov Spoločnosti k 31. decembru 2015 bol 24 (31. december 2014: 24 zamestnancov), z toho počet vedúcich zamestnancov bol 5 (31. december 2014: 5 vedúcich zamestnancov).

Táto účtovná závierka je uložená v sídle Spoločnosti a v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, Záhradnícka 10, 812 44 Bratislava.

2. VÝCHODISKÁ PRE ZOSTAVENIE ÚČTOVNEJ ZÁVIERKY

Účtovná závierka Spoločnosti bola zostavená za predpokladu nepretržitého trvania jej činnosti.

Táto účtovná závierka bola zostavená ako riadna účtovná závierka v súlade s § 17 zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov.

Účtovná závierka Spoločnosti za predchádzajúce účtovné obdobie bola schválená riadnym valným zhromaždením Spoločnosti, ktoré sa konalo dňa 28. mája 2015.

Táto účtovná závierka je zostavená na princípe historických cien. Táto účtovná závierka je zostavená v tisícoch EUR. Účtovným obdobím je kalendárny rok.

Účtovné metódy a všeobecné účtovné zásady Spoločnosť aplikovala konzistentne s predchádzajúcim účtovným obdobím.

Táto účtovná závierka je zostavená v súlade s Medzinárodnými štandardmi finančného výkazníctva (IFRS) v rozsahu prijatom EÚ vrátane porovnateľných údajov za predchádzajúce účtovné obdobie a v súlade so zákonom 431/2002 §17a Z. z. o účtovníctve.

Vyhlásenie o zhode

Táto účtovná závierka je zostavená v súlade s Medzinárodnými štandardmi pre finančné vykazovanie („IFRS“) prijatými v rámci EÚ („IFRS-EU“). IFRS zahŕňajú štandardy a interpretácie schválené Radou pre medzinárodné účtovné štandardy („IASB“) a Výborom pre interpretácie medzinárodného finančného vykazovania („IFRIC“).

Zostavenie účtovnej závierky v súlade s IFRS v rozsahu prijatom EÚ vyžaduje použitie rôznych úsudkov, predpokladov a odhadov. Tieto majú vplyv na sumy vykazovaného majetku, záväzkov, výnosov a nákladov. Skutočné výsledky sa pravdepodobne budú odlišovať od týchto odhadov. Zásadné odhady a súvisiace predpoklady sú priebežne prehodnocované. Ak sa prehodnotenie účtovných odhadov vzťahuje len k jednému účtovnému obdobiu, vykáže sa v tomto období, ak prehodnotenie ovplyvní súčasne aj budúce účtovné obdobia, vykáže sa v období, kedy došlo k prehodnoteniu a aj v budúcich obdobiach. Spoločnosť aplikuje všetky IFRS a interpretácie vydané Výborom pre medzinárodné štandardy pre finančné výkazníctvo (International Accounting Standards Board, ďalej ako "IASB") platnými v EÚ, ktoré boli v platnosti k 31. decembru 2015.

Informácie o konsolidovanom celku

Spoločnosť sa nezahŕňa do konsolidovanej závierky inej obchodnej spoločnosti. Spoločnosť MINERFIN, a.s. zostavuje konsolidovanú účtovnú závierku za skupinu podnikov. Konsolidovaná účtovná závierka je uložená v sídle spoločnosti MINERFIN, a.s., Námestie Ľudovíta Štúra 2, Bratislava a v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I..

Vydané Medzinárodné štandardy finančného výkazníctva, ktoré ešte nie sú účinné

Spoločnosť prijala všetky nové a revidované štandardy a interpretácie, ktoré vydala Rada pre medzinárodné účtovné štandardy (International Accounting

Standards Board - IASB) a Výbor pre interpretáciu medzinárodných štandardov finančného výkazníctva (International Financial Reporting Interpretations Committee - IFRIC) pri IASB, ktoré boli schválené na použitie v Európskej únii, (ďalej "EÚ"), a ktoré sa vzťahujú na jej činnosti a sú platné pre účtovné obdobia so začiatkom 1. januára 2015. Nasledujúce štandardy, novely a interpretácie, ktoré vydala Rada pre medzinárodné účtovné štandardy a schválila EÚ, sú platné pre bežné účtovné obdobie:

- Novela IAS 19 Zamestnanecké požitky: Príspevky zamestnancov - účinná pre účtovné obdobia začínajúce 1. júla 2014 (pre EÚ 1. februára 2015) alebo neskôr,
- IFRIC 21 Dane a poplatky - účinné pre účtovné obdobia začínajúce 1. januára 2014 (pre EÚ 1. januára 2015) alebo neskôr,
- Ročné vylepšenia IFRS pre cyklus 2010 – 2012 – účinné pre účtovné obdobie začínajúce 1. júla 2014 (pre EÚ 1. februára 2015) alebo neskôr,
- Ročné vylepšenia IFRS pre cyklus 2011 - 2013 - účinné pre účtovné obdobia začínajúce 1. júla 2014 (pre EÚ 1. januára 2015) alebo neskôr.

Tieto novely štandardov nemali významný vplyv na účtovnú závierku Spoločnosti.

Nasledovné nové štandardy a interpretácie, ktoré boli vydané a sú povinné pre ročné účtovné obdobia začínajúce 1. januára 2016 alebo neskôr, Spoločnosť predčasne neaplikovala:

- IFRS 9 Finančné nástroje (vydané v 2014) - účinný pre účtovné obdobia začínajúce 1. januára 2018 alebo neskôr. Spoločnosť v súčasnosti posudzuje dopad zmien na jej účtovnú závierku,
- IFRS 14 Časové rozlíšenie pri cenovej regulácii - účinný pre účtovné obdobia začínajúce 1. januára 2016 alebo neskôr,
- Novela IAS 16 a IAS 38: Objasnenie prijateľných metód odpisovania - účinná pre účtovné obdobia začínajúce 1. januára 2016 alebo neskôr,
- Novela IFRS 11: Účtovanie obstarania podielov v spoločných činnostiach - účinné pre účtovné obdobia začínajúce 1. januára 2016 alebo neskôr,
- IFRS 15 Výnosy zo zmlúv so zákazníkmi - účinný pre účtovné obdobia začínajúce 1. januára 2018 alebo neskôr,

- Novela IAS 27: Metóda vlastného imania v individuálnej účtovnej závierke - účinná pre účtovné obdobia začínajúce 1. januára 2016 alebo neskôr,
- Novela IFRS 10, IFRS 12 a IAS 28: Investičné spoločnosti: Uplatňovanie výnimky z konsolidácie - účinná pre účtovné obdobia začínajúce 1. januára 2016 alebo neskôr,
- Ročné vylepšenia IFRS pre cyklus 2012 - 2014 - účinné pre účtovné obdobia začínajúce 1. januára 2016 alebo neskôr,
- Novela IAS 1: Iniciatíva o zverejňovaní - účinná pre účtovné obdobia začínajúce 1. januára 2016 alebo neskôr,
- Novela IFRS 10 a IAS 28: Predaj alebo vklad majetku uskutočnený medzi investorom a jeho pridruženou spoločnosťou alebo spoločným podnikom - účinná pre účtovné obdobia začínajúce 1. januára 2016 alebo neskôr.

Spoločnosť očakáva, že tieto úpravy nebudú mať významný vplyv na individuálnu účtovnú závierku.

Spoločnosť nepoužila v predstihu žiadne Medzinárodné štandardy finančného výkazníctva, pri ktorých ich aplikácia ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, nebola povinná. V prípade, že prechodné ustanovenia dávajú spoločnostiam možnosť vybrať si, či chcú aplikovať nové štandardy prospektívne, alebo retrospektívne, Spoločnosť sa rozhodla aplikovať tieto štandardy prospektívne odo dňa prechodu na IFRS. Ostatné štandardy bude Spoločnosť aplikovať k dátumu ich účinnosti.

3. ZHRNUTIE DÔLEŽITÝCH ÚČTOVNÝCH ZÁSAD

a) Dcérske spoločnosti a ostatné dlhodobé investície

Podiely v dcérskych spoločnostiach a ostatné dlhodobé investície, ktoré nie sú klasifikované ako k dispozícii na predaj, sa vykazujú v účtovnej hodnote, t. j. v obstarávacej cene zníženej o akumulované straty zo zníženia hodnoty.

Obstarávacou cenou podielov v dcérskych spoločnostiach a ostatných dlhodobých investícií je cena, ktorá bola zaplatená za nadobudnuté vlastníctvo akcií, resp. podielov alebo deemed cost "reprodukčná cena".

b) Prepočet cudzích mien

Účtovná závierka Spoločnosti je prezentovaná v eurách, ktorá je funkčnou menou Spoločnosti.

Transakcie v cudzích menách sa účtujú vo funkčnej mene, pričom pri čiastke v cudzej mene sa použije výmenný kurz medzi funkčnou menou a cudzou menou platný v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia transakcie. Kurzové rozdiely zo zúčtovania peňažných položiek kurzom, ktorý sa líši od kurzu, v ktorom boli prvotne zaúčtované, sa vykazujú vo výkaze ziskov a strát v období, v ktorom vznikli. Peňažné aktíva

a pasíva vyjadrené v cudzej mene sa prepočítavajú kurzom funkčnej meny platným v súvahový deň. Nepeňažné položky ocenené v historických nákladoch a vyjadrené v cudzej mene sa prepočítavajú kurzom platným v deň uskutočnenia transakcie. Nepeňažné položky ocenené v reálnej hodnote a vyjadrené v cudzej mene sa prepočítavajú kurzom platným v deň stanovenia ich reálnej hodnoty. Kurzové rozdiely sú zaúčtované ako finančný výnos alebo náklad.

c) Vykazovanie výnosov

Výnosy sa vykazujú, ak je pravdepodobné, že do Spoločnosti budú plynúť ekonomické úžitky spojené s transakciou a výška výnosu sa dá spoľahlivo určiť, bez ohľadu na to, kedy bola prijatá platba. Výnosy sa vykazujú po odpočítaní dane z pridanej hodnoty, spotrebnej dane a zľavy, po dodaní tovaru alebo poskytnutí služby a po prevode rizík a výhod.

d) Splatná a odložená daň

Daň z príjmov pozostáva zo splatnej dane a odloženej dane. Daň sa účtuje do výkazu ziskov a strát okrem prípadov, keď sa týka položiek zaúčtovaných v rámci ostatných komplexných ziskov a strát alebo priamo vo vlastnom imaní. Ak sa týka týchto položiek, tak daň je tiež zaúčtovaná v rámci ostatných komplexných ziskov a strát alebo priamo vo vlastnom imaní.

Odložené dane z príjmov odzrkadľujú čisté daňové dopady dočasných rozdielov medzi účtovnou hodnotou majetku a záväzkov vykázanou pre účely finančného vykazovania a hodnotami použitými pre daňové účely. Avšak, neúčtuje sa o odloženej daňovej pohľadávke vzťahujúcej sa k dočasným rozdielom, ktoré vzniknú pri prvotnom vykázaní pohľadávky, alebo záväzku v transakcii, ktorá nie je podnikovou kombináciou a v čase priebehu transakcie neovplyvňuje ani účtovný ani daňový zisk alebo stratu. Odložené daňové pohľadávky a záväzky sa oceňujú daňovými sadzbami, ktoré by sa mali uplatniť na zdaniteľný príjem v rokoch, v ktorých sa očakáva, že sa tieto dočasné rozdiely budú realizovať. Odložená daňová pohľadávka sa vykazuje, ak je pravdepodobné, že v budúcnosti bude k dispozícii zdaniteľný zisk, voči ktorému bude možné uplatniť odpočítateľné dočasné rozdiely.

Odložené daňové pohľadávky a záväzky sa kompenzujú iba v prípade, že Spoločnosť má zo zákona vykonateľné právo kompenzovať splatné daňové

pohľadávky so splatnými daňovými záväzkami toho istého daňového úradu, buď v prípade jednej zdaňovanej spoločnosti, alebo rôznych zdaňovaných spoločností, ak je zámer vyrovnať pohľadávky alebo záväzkov v čistej výške.

e) Finančné nástroje – prvotné vykázanie a následné oceňovanie

i) Finančné aktíva

Prvotné vykázanie a oceňovanie

Finančné aktíva v rozsahu pôsobnosti IAS 39 sú klasifikované ako finančné aktíva ocenené v reálnej hodnote so zmenami účtovanými cez výkaz ziskov a strát, úvery a pohľadávky, investície držané do splatnosti a finančné aktíva určené na predaj alebo deriváty určené ako zabezpečovacie nástroje pri efektívnom zabezpečení. Spoločnosť určí klasifikáciu finančného aktíva pri jeho prvotnom vykázaní.

Pri prvotnom vykázaní sa finančné aktíva ocenia v reálnej hodnote, ktorá je - s výnimkou finančných aktív ocenených v reálnej hodnote so zmenami účtovanými cez výkaz ziskov a strát - zvýšená o náklady priamo súvisiace s obstaraním finančného aktíva.

Nákupy a predaje finančných aktív, ktoré vyžadujú dodanie aktíva v istom časovom období stanovenom reguláciou alebo zvyklosťou na trhu sú vykázané v deň obchodu, t.j. deň v ktorý sa Spoločnosť zaviazala kúpiť alebo predáť aktívum.

Finančné aktíva Spoločnosti zahŕňajú hotovosť, krátkodobé vklady, obchodné a iné pohľadávky.

Následné oceňovanie

Následné oceňovanie finančných aktív závisí od ich klasifikácie tak, ako je uvedené nižšie.

Úvery a pohľadávky

Úvery a pohľadávky sú nederivátové finančné aktíva s pevne stanovenými alebo určitelnými platbami, ktoré nie sú kótované na aktívnom trhu. Po prvotnom zaúčtovaní sa úvery a pohľadávky oceňujú v amortizovaných nákladoch s použitím metódy efektívnej úrokovej miery, znížených o opravnú položku. Amortizovaná hodnota sa vypočíta berúc do úvahy diskont a prémie pri obstaraní, poplatky, ktoré sú neoddeliteľnou súčasťou efektívnej úrokovej miery a tran-

sakčné náklady. Zisky alebo straty sú vykázané vo výkaze ziskov a strát v prípade, keď sú úvery a pohľadávky odúčtované alebo u nich dôjde k zníženiu hodnoty, ako aj počas procesu amortizácie.

Investície držané do splatnosti

Investície držané do splatnosti sú nederivátové finančné aktíva s pevne stanovenými alebo určitelnými platbami, ktoré majú pevnú splatnosť a ktoré Spoločnosť hodlá a je schopná držať až do splatnosti. Po prvotnom vykázaní sa investície držané do splatnosti oceňujú v amortizovaných nákladoch, s použitím metódy efektívnej úrokovej miery, zníženej o opravnú položku. Amortizované náklady sa vypočítajú berúc do úvahy akékoľvek prirážky a zľavy pri obstaraní ako aj poplatky a náklady, ktoré sú neoddeliteľnou súčasťou efektívnej úrokovej miery. Straty sú vykázané vo výkaze ziskov a strát v rámci finančných nákladov v momente, keď sú investície odúčtované alebo u nich dôjde k zníženiu hodnoty, ako aj počas procesu amortizácie. Spoločnosť nemala žiadne finančné aktíva klasifikované ako investície držané do splatnosti.

Odúčtovanie finančných aktív

Finančné aktívum (alebo časť finančného aktíva alebo časť skupiny podobných finančných aktív) je odúčtovaná, keď:

- právo na prijatie peňažných tokov z aktíva vypršalo,
- Spoločnosť previedla svoje právo na peňažné toky z aktíva alebo prijala záväzok zaplatiť prijaté peňažné toky v plnej výške bez významného odkladu nezávislej tretej strane a (a) Spoločnosť previedla v podstate všetky riziká a odmeny aktíva alebo (b) Spoločnosť nepreviedla a ani si neponechala v podstate všetky riziká a odmeny viažuce sa k aktívu, ale previedla kontrolu nad aktívom na nezávislú tretiu osobu.

ii) Zníženie hodnoty finančných aktív

Spoločnosť ku každému súvahovému dňu skúma, či nedošlo k znehodnoteniu finančných aktív alebo skupiny finančných aktív. Finančné aktívum alebo skupina finančných aktív je považovaná za znehodnotenú v prípade, že existuje objektívny dôkaz o znehodnotení ako výsledku jednej alebo viacerých udalostí, ktoré sa vyskytli po prvotnom vykázaní aktíva a vplyv tejto udalosti na budúce očakávané peňažné toky finančného aktíva alebo skupiny finančných aktív sa dá spoľahlivo odhadnúť. Dôkaz o znehodnotení môže zahŕňať údaje o dlžníkoch alebo skupine dlžníkov, ktorí majú významné finančné ťažkosti, sú nesolventní alebo porušili povinnosť platiť úroky alebo splátky istiny, je pravdepodobnosť, že vstúpia do konkurzu alebo inej finančnej reorganizácie a v prípade, že pozorovateľné údaje naznačujú, že je značný pokles v budúcich očakávaných peňažných tokoch, ako zmeny v dlhu alebo ekonomických podmienkach, ktoré súvisia s nesolventnosťou.

Aktíva oceňované v amortizovaných nákladoch

Spoločnosť najskôr zváži individuálne pre významné položky finančných aktív, či existujú objektívne dôkazy zníženia hodnoty, a následne indivi-

duálne alebo ako celok pre finančné aktíva, ktoré nie sú jednotlivo významné. V prípade, ak na základe zváženia Spoločnosť dospeje k názoru, že neexistuje dôkaz o znížení hodnoty finančných aktív, či už významnom alebo nevýznamnom, finančné aktívum je zahrnuté do skupiny finančných aktív s podobným rizikom, ktorá je súhrnne ako celok posudzovaná kvôli zníženiu hodnoty. Aktíva, ktoré boli individuálne posudzované kvôli zníženiu hodnoty a ku ktorým bola vykázaná strata zo zníženia hodnoty, sa nezahŕňajú do posudzovania zníženia hodnoty ako celku.

Ak existujú objektívne dôkazy, že aktíva oceňované v amortizovaných nákladoch boli znehodnotené, výška straty zo zníženia hodnoty je určená ako rozdiel medzi ich účtovnou hodnotou a súčasnou hodnotou odhadovaných budúcich peňažných tokov (s výnimkou budúcich očakávaných kreditných strát) odúročených pôvodnou efektívnou úrokovou sadzbou pre dané finančné aktívum (t.j. efektívnou úrokovou sadzbou použitou pri prvotnom vykázaní). V prípade, že pôžička má pohyblivú úrokovú mieru, diskontná sadzba pre stanovenie výšky znehodnotenia je aktuálna efektívna úroková sadzba.

Účtovná hodnota aktíva je znížená použitím účtu opravnej položky a suma zníženia je zaúčtovaná vo výkaze ziskov a strát. Úrokový výnos je zaúčtovaný na základe zníženej účtovnej hodnoty a použitím úrokovovej miery použitej na diskontovanie budúcich peňažných tokov pre účely vyčíslenia zníženia hodnoty aktíva. Úrokový výnos je zaúčtovaný ako časť finančných výnosov vo výkaze ziskov a strát. Pôžičky spolu so zaúčtovanými opravnými položkami sú odpísané v prípade, že neexistuje reálna šanca na budúcu úhradu a všetky zabezpečenia boli realizované alebo prevedené na Spoločnosť. Ak sa v nasledujúcom roku suma očakávaného zníženia hodnoty predtým zaúčtovaného zvýši alebo zníži kvôli udalosti, ktorá sa vyskytla potom, čo bolo zníženie hodnoty zaúčtované, predtým zaúčtované zníženie hodnoty je zvýšené alebo znížené použitím účtu opravnej položky. Ak sú pôžičky, ktoré boli odpísané, splatené, toto splatenie je zaúčtované vo výkaze ziskov a strát.

Súčasná hodnota budúcich očakávaných peňažných tokov je diskontovaná použitím pôvodnej efektívnej úrokovovej miery. Ak má pôžička variabilnú úrokovú mieru, diskontná sadzba na ocenenie zníženia hodnoty je aktuálna efektívna úroková miera.

Finančné aktíva k dispozícii na predaj

Ak je finančné aktívum k dispozícii na predaj znehodnotené, preúčtuje sa hodnota predstavujúca rozdiel medzi jeho obstarávacou cenou (po odpočítaní akýchkoľvek splátok istiny a amortizácie) a jeho súčasnou reálnou hodnotou zníženou o predchádzajúce straty zo zníženia hodnoty zaúčtované do výkazu ziskov a strát, z vlastného imania do výkazu ziskov a strát. Straty zo zníženia hodnoty vytvorené k nástrojom vlastného imania, ktoré sú klasifikované ako k dispozícii na predaj, sa spätne neodúčtávajú. Zrušenie straty zo zníženia hodnoty dlhových nástrojov klasifikovaných ako k dispozícii na predaj sa vykazuje vo výkaze ziskov a strát, ak sa zvýšenie reálnej hodnoty takéhoto nástroja môže objektívne prisúdiť udalosti, ktorá nastala po tom, ako bola strata zo zníženia hodnoty vykázaná vo výkaze ziskov a strát.

iii) Finančné záväzky

Prvotné vykázanie a oceňovanie

Finančné záväzky v rozsahu pôsobnosti IAS 39 sú klasifikované ako finančné záväzky ocenené v reálnej hodnote so zmenami účtovanými cez výkaz ziskov a strát, úvery a pôžičky alebo deriváty určené ako zabezpečovacie nástroje v rámci efektívnych zabezpečovacích nástrojov. Spoločnosť určí klasifikáciu finančných záväzkov pri prvotnom vykázaní.

Všetky finančné záväzky sú pri prvotnom vykázaní ocenené v reálnej hodnote, ktorá je v prípade úverov a pôžičiek zvýšená o priamo priraditeľné transakčné náklady.

Finančné záväzky Spoločnosti tvoria: záväzky z obchodného styku a iné záväzky, kontokorentný úver, úvery a pôžičky, zmluvy o poskytnutých finančných zárukách a derivátové finančné nástroje.

Následné oceňovanie

Oceňovanie finančných záväzkov závisí od ich klasifikácie tak, ako je uvedené nižšie.

Finančné záväzky ocenené v reálnej hodnote so zmenami účtovanými cez výkaz ziskov a strát

Finančné záväzky ocenené v reálnej hodnote so zmenami účtovanými cez výkaz ziskov a strát zahŕňajú finančné záväzky k dispozícii na predaj a finančné záväzky pri prvotnom vykázaní určené ako

oceňované v reálnej hodnote so zmenami účtovanými cez výkaz ziskov a strát.

Finančné záväzky sú klasifikované ako k dispozícii na predaj v prípade, že sú obstarané za účelom predaja v blízkom období. Táto kategória zahŕňa derivátové finančné nástroje Spoločnosti, ktoré nie sú určené ako zabezpečovacie nástroje, tak ako sú definované v IAS 39.

Úvery a pôžičky

Všetky úvery a pôžičky sa prvotne vykazujú v reálnej hodnote prijatého protiplnenia po odpočítaní nákladov spojených so získanou pôžičkou. Po prvotnom vykázaní sa vykazujú v amortizovanej zostatkovej cene použitím metódy efektívnej úrokovej miery. Zisky a straty sa vykazujú netto vo výkaze ziskov a strát po odúčtovaní záväzkov, ako aj počas amortizácie, okrem prípadov, keď sa aktivujú ako náklady na úvery a pôžičky. Amortizovaná zostatková cena sa vypočíta tak, že sa zohľadnia všetky náklady a diskonty alebo prémie pri vysporiadaní a poplatky alebo náklady, ktoré sú neoddeliteľnou súčasťou efektívnej úrokovej miery. Amortizácia použitím efektívnej úrokovej miery je zaúčtovaná ako finančný náklad vo výkaze ziskov a strát.

Odúčtovanie finančných záväzkov

Finančný záväzok je odúčtovaný v prípade, že plnenie záväzku je splnené alebo zrušené alebo stratilo platnosť.

V prípade, že je existujúci finančný záväzok nahradený iným záväzkom voči rovnakému dlžníkovi za podstatne rozdielných podmienok alebo v prípade, že existujúci záväzok je významne zmenený, takéto nahradenie alebo zmenenie je vykázané ako odúčtovanie pôvodného záväzku a zaúčtovanie nového záväzku, s tým, že rozdiel v príslušných účtovných hodnotách je zaúčtovaný vo výkaze ziskov a strát.

f) Dlhodobý hmotný majetok

Nakupovaný dlhodobý hmotný majetok sa oceňuje v obstarávacích cenách, ktoré zahŕňajú cenu obstarania, náklady na dopravu, clo a ďalšie náklady súvisiace s obstaraním.

Obstarávacia cena zahŕňa náklady, ktoré priamo súvisia s obstaraním majetku. Náklady na majetok vytvorený vlastnou činnosťou zahŕňajú materiálové náklady a priame mzdové náklady, iné náklady súvisiace s uvedením majetku do prevádzkyschopného stavu na jeho plánovaný účel a náklady na demontáž a vyradenie majetku a uvedenie miesta, v ktorom sa nachádza, do pôvodného stavu ("aktivované náklady na vyradenie").

Zisky a straty vznikajúce pri vyradení dlhodobého hmotného majetku sú stanovené porovnaním výnosov z ich vyradenia s účtovnou hodnotou dlhodobého majetku a sú vykázané v netto čiastke v rámci ostatných prevádzkových nákladov/výnosov vo výkaze ziskov a strát.

Odpisy dlhodobého hmotného majetku sa vykazujú vo výkaze ziskov a strát rovnomerne alebo zrýchlene počas odhadovanej doby použiteľnosti každej časti dlhodobého hmotného majetku.

Predpokladaná doba použiteľnosti pre bežné a komparatívne obdobia je nasledovná:

■ Budovy, haly a stavby	40 rokov (zrýchlené odpisovanie)
■ Stroje, prístroje a zariadenia	4 a 6 rokov (rovnomé odpisovanie)
■ Dopravné prostriedky	4 a 6 rokov (rovnomé odpisovanie)
■ Ostatný majetok	6 rokov (rovnomé odpisovanie)

Metódy odpisovania, doby použiteľnosti a zostatkové hodnoty sa prehodnocujú na pravidelnej báze, a to s vplyvom zmien týchto odhadov zúčtovaných do budúcnosti.

g) Lízingy

Určenie, či zmluva obsahuje prvky lízingu alebo je lízingom, závisí od podstaty zmluvy pri jej uzatvorení. Zmluva je považovaná za zmluvu, ktorá obsahuje prvky lízingu a je podľa toho zaúčtovaná, ak jej splnenie závisí od použitia špecifického aktíva alebo prevodu práva používať aktívum.

Spoločnosť ako nájomca

Majetok obstaraný formou finančného lízingu, pri ktorom sa na Spoločnosť prenášajú v podstate všetky výhody a riziká charakteristické pre vlastníctvo prenajatého majetku, sa na začiatku nájomného vzťahu aktivuje v jeho reálnej hodnote alebo v súčasnej hodnote minimálnych lízingových splátok, podľa toho, ktorá z týchto dvoch hodnôt je nižšia. Každá lízingová splátka je rozdelená na finančnú zložku a splátku istiny tak, aby sa dosiahla konštantná úroková miera uplatnená na neuhradenú časť záväzku z lízingu. Finančná zložka sa účtuje priamo do nákladov. Aktivovaný prenajatý majetok sa odpisuje počas odhadovanej doby životnosti. Avšak ak nie je isté, že Spoločnosť získa vlastníctvo majetku na konci obdobia lízingu, majetok je odpisovaný počas odhadovanej doby životnosti alebo počas doby trvania lízingu, podľa toho, ktorá z nich je kratšia.

Platby realizované za operatívny lízing sa vykazujú ako náklad vo výkaze ziskov a strát rovnomerne počas doby trvania lízingu.

h) Náklady na prijaté pôžičky a úvery

Úrokové náklady na prijaté pôžičky a úvery, ktoré sú priamo priraditeľné k obstarávanému alebo budovanému majetku sú kapitalizované. Aktivácia nákladov na prijaté pôžičky a úvery sa začína vtedy, keď prebiehajú činnosti na prípravu majetku na jeho zamýšľané použitie a vzniknú výdavky i náklady na prijaté pôžičky a úvery. Náklady na prijaté pôžičky a úvery sa aktivujú dovtedy, kým majetok nie je pripravený na jeho zamýšľané použitie. Náklady na prijaté pôžičky a úvery tvoria nákladové úroky a ostatné náklady spojené s cudzími zdrojmi, vrátane kurzových rozdielov z úverov a pôžičiek v cudzej mene použitých na financovanie týchto projektov v rozsahu, v akom sa považujú za úpravu úrokových nákladov.

i) Dlhodobý nehmotný majetok

Pri prvotnom vykázaní je obstaraný nehmotný majetok ocenený v obstarávacích nákladoch. Po prvotnom vykázaní je nehmotný majetok ocenený v obstarávacej cene zníženej o oprávky a akumulované straty zo zníženia hodnoty.

Nehmotný majetok vytvorený vlastnou činnosťou sa neaktivuje a náklady sú zaúčtované vo výkaze ziskov a strát v roku, v ktorom vznikli.

Nehmotný majetok s konečnou dobou životnosti je odpisovaný rovnomerne počas odhadovanej doby jeho životnosti a testuje sa na zníženie hodnoty v prípade, že existuje náznak, že nehmotný majetok môže mať zníženú hodnotu. Doba a metóda odpisovania sa preverujú raz ročne. Zmeny v očakávanej životnosti alebo v očakávanom spôsobe spotreby budúcich ekonomických úžitkov prislúchajúcich k majetku sú účtované ako zmena v dobe alebo metóde odpisovania tak, ako je vhodné a sú považované za zmenu v účtovných odhadoch. Odpis nehmotného majetku s konečnou životnosťou je zaúčtovaný vo výkaze ziskov a strát.

Zisky alebo straty z odúčtovania nehmotného majetku sú oceňované ako rozdiel medzi čistým výnosom z vyradenia a účtovnou hodnotou majetku a sú zaúčtované vo výkaze ziskov a strát v období, keď je majetok vyradený.

j) Zásoby

Zásoby sa vykazujú v obstarávacej cene alebo čistej realizovateľnej hodnote, podľa toho, ktorá je nižšia. Obstarávacia cena zásob vychádza z princípu váženého aritmetického priemeru a zahŕňa náklady vzniknuté pri obstaraní zásob a ich uvedenie do požadovaného stavu a miesta. Čistá realizovateľná hodnota predstavuje predajnú cenu pri bežnom obchodovaní zníženú o predpokladané náklady na dokončenie a náklady na predaj.

k) Zníženie hodnoty nefinančných aktív

Spoločnosť posudzuje ku každému súvahovému dňu, či existuje náznak, že aktíva môžu byť znehodnotené. Ak takýto náznak existuje alebo ak je vyžadovaný ročný test na zníženie hodnoty aktív, Spoločnosť odhaduje realizovateľnú hodnotu aktív. Realizovateľná hodnota aktíva je buď čistá predajná cena aktíva alebo jednotky generujúcej peňažné toky alebo jeho použiteľná hodnota podľa toho, ktorá je vyššia. Realizovateľná hodnota je určená pre individuálne aktívum, s výnimkou aktív, ktoré netvoria peňažné toky, ktoré sú nezávislé do iných aktív alebo skupín aktív. V prípade, že účtovná hodnota aktíva alebo jednotky generujúcej peňažné toky presahuje svoju realizovateľnú hodnotu, aktívum je považované za znehodnotené a je odpísané na svoju realizovateľnú hodnotu. Použiteľná hodnota je stanovená ako očakávané budúce peňažné toky diskontované na svoju súčasnú hodnotu použitím diskontnej miery pred daňou, ktorá odráža aktuálne trhové ohodnotenie časovej hodnoty peňazí a rizika špecifického pre dané aktívum. Pri určení čistej predajnej ceny je použitý vhodný oceňovací model. Straty zo zníženia hodnoty z pokračujúcich činností sú zaúčtované vo výkaze ziskov a strát v tých kategóriách nákladov, ktoré sú zhodné s funkciou znehodnoteného aktíva, okrem majetku, ktorý bol predtým precenený a precenenie bolo vykázané v iných komplexných ziskoch a stratách. V tomto prípade, je zníženie hodnoty vykázané aj v inom komplexnom výsledku až do výšky precenenia, ktoré bolo predtým zaúčtované.

Spoločnosť posudzuje každé účtovné obdobie či existuje náznak, že predtým zaúčtované zníženie hodnoty, už nemusí existovať alebo sa mohlo znížiť. Ak takýto náznak existuje, Spoločnosť odhadne realizovateľnú hodnotu aktíva alebo jednotky generujúcej peňažné toky. Predtým vykázané zníženie hodnoty je zrušené, iba ak nastala zmena v predpokladoch použitých na určenie realizovateľnej hodnoty aktíva, odkedy bolo vykázané posledné zníženie hodnoty. Zrušenie zníženia hodnoty je obmedzené tak, aby účtovná hodnota aktíva nepresiahla svoju realizovateľnú hodnotu ani účtovnú hodnotu poníženú o odpisy, ktorá by bola určená v prípade, že žiadne zníženie hodnoty by nebolo v predchádzajúcich obdobiach zaúčtované. Takéto zrušenie je zaúčtované vo výkaze ziskov a strát s výnimkou aktív oceňovaných v precenenej hodnote, kedy je takéto zrušenie považované za zvýšenie precenenia.

l) Peniaze a peňažné ekvivalenty

Peniaze a peňažné ekvivalenty v súvahe zahŕňajú hotovosť a bankové účty a krátkodobé vklady s dobou splatnosti tri mesiace alebo menej.

Pre účely výkazu peňažných tokov peniaze a peňažné ekvivalenty zahŕňajú hotovosť, bankové účty a krátkodobé vklady tak, ako sú definované vyššie.

m) Rezervy

Rezervy sú vykázané vtedy, ak má Spoločnosť súčasnú (zákonnú alebo mimozmluvnú) povinnosť v dôsledku minulej udalosti a je pravdepodobné, že v súvislosti s vyrovnaním povinnosti dôjde k úbytku zdrojov predstavujúcich ekonomické úžitky, pričom výšku uvedenej povinnosti možno spoľahlivo odhadnúť. V prípade, že Spoločnosť očakáva, že časť alebo celá rezerva bude nahradená, napríklad na základe poistenia, náhrada je zaúčtovaná ako samostatné aktívum, ale iba v prípade, že je prakticky isté. Náklad prislúchajúci k rezerve je zaúčtovaný vo výkaze ziskov a strát znížený o akúkoľvek náhradu. Ak je efekt časovej hodnoty peňazí významný, rezerva je diskontovaná použitím aktuálnej diskontnej sadzby pred daňou, ktorá vhodne odráža riziko prislúchajúce k záväzku. Tam, kde sa používa diskontovanie, účtovná hodnota rezervy sa zvyšuje v každom období, aby sa zohľadnilo znižovanie diskontu z časového hľadiska. Tento nárast je zaúčtovaný ako finančný náklad.

Penzijný program so stanovenými príspevkami

Spoločnosť prispieva do štátneho programu dôchodkového zabezpečenia so stanovenými príspevkami. Spoločnosť odvádza počas roka príspevky do štátnych programov nemocenského, zdravotného, penzijného a sociálneho poistenia, ako aj do fondu nezamestnanosti v zákonom stanovenej výške vychádzajúcej z hrubých miezd. Počas celého obdobia Spoločnosť odvádzala tieto príspevky do tejto schémy vo výške max. 35,2% (2014: 35,2%) z hrubých miezd až do výšky mesačného platu v súlade s platnou legislatívou, pričom príspevky zamestnancov predstavovali ďalších 13,4% (2014: 13,4%). Náklady na uvedené odvody uhradené Spoločnosťou sa účtujú do výkazu ziskov a strát v tom istom období ako príslušné mzdové náklady.

n) Rozdelenie dividend

Rozdelenie dividend akcionárom Spoločnosti je zaúčtované ako záväzok v účtovnej závierke v období, keď bolo vyplatenie dividend schválené akcionármi Spoločnosti.

4. VÝZNAMNÉ ÚČTOVNÉ POSÚDENIA, ODHADY A PREDPOKLADY

Posúdenia pri uplatňovaní účtovných zásad

Príprava individuálnej účtovnej závierky Spoločnosti vyžaduje, aby vedenie Spoločnosti urobilo určité závery ohľadne predpokladov a odhadov s významným dopadom na hodnotu výnosov, nákladov, majetku a záväzkov a vykázanie podmienených záväzkov k súvahovému dňu. Avšak, neistota v týchto predpokladoch a odhadoch môže mať za dôsledok významnú úpravu v účtovnej hodnote majetku a záväzkov v budúcich obdobiach. Pri uplatňovaní účtovných zásad uvedených vyššie, vedenie Spoločnosti urobilo nasledovné závery s významným dopadom na čiastky vykázané v individuálnej účtovnej závierke.

i) Doba odpisovania a zostatková hodnota hmotného majetku

Vedenie Spoločnosti určuje dobu odpisovania a zostatkovú hodnotu hmotného majetku na základe aktuálnych strategických cieľov Spoločnosti. Vedenie Spoločnosti rozhoduje k súvahovému dňu, či použité predpoklady pri tomto určovaní sú stále vhodné.

Zdroje neistoty pri odhadoch

Kľúčové predpoklady týkajúce sa kľúčových zdrojov neistoty pri odhadoch v súvahový deň, ktoré majú významné riziko, že spôsobia významnú úpravu v účtovnej hodnote majetku a záväzkov počas budúceho účtovného obdobia, sú opísané nižšie.

5. DLHODOBÝ HMOTNÝ MAJETOK

(v tis. EUR)	Pozemky a budovy	Stroje, zariadenia, iné aktíva	Nedokončené investície	Poskytnuté preddavky	Spolu
Obstarávacia cena					
K 1. januáru 2015	8	1 236	0	0	1 244
Prírastky	0	3	0	0	3
Úbytky	0	0	0	0	0
Prevody	0	0	0	0	0
K 31. decembru 2015	8	1 239	0	0	1 247
Kumulované oprávky					
K 1. januáru 2015	3	732	0	0	735
Prírastky	1	156	0	0	157
Úbytky	0	0	0	0	0
K 31. decembru 2015	4	888	0	0	892
Zostatková hodnota k 31. decembru 2015	4	351	0	0	355
(v tis. EUR)	Pozemky a budovy	Stroje, zariadenia, iné aktíva	Nedokončené investície	Poskytnuté preddavky	Spolu
Obstarávacia cena					
K 1. januáru 2014	8	1 338	0	0	1 346
Prírastky	0	99	0	0	99
Úbytky	0	-201	0	0	-201
Prevody	0	0	0	0	0
K 31. decembru 2014	8	1 236	0	0	1 244
Kumulované oprávky					
K 1. januáru 2014	3	735	0	0	738
Prírastky	0	164	0	0	164
Úbytky	0	-167	0	0	-167
K 31. decembru 2014	3	732	0	0	735
Zostatková hodnota k 31. decembru 2014	5	504	0	0	509

Poistenie dlhodobého hmotného majetku

K 31. decembru 2015 bol majetok Spoločnosti poistený proti škodám spôsobených živelnou udalosťou, proti krádeži a lúpeži a proti vandalizmu až do výšky 1 644 tis. EUR (2014: 1 644 tis. EUR).

6. INVESTÍCIE DO NEHNUTEĽNOSTI

(v tis. EUR)	31. december 2015	31. december 2014
Obstarávacia cena		
K 1. januáru	1 204	1 204
Prírastky	0	0
Úbytky	0	0
Prevody	0	0
K 31. decembru	1 204	1 204
Kumulované oprávky		
K 1. januáru	660	636
Prírastky	23	24
Úbytky	0	0
K 31. decembru	683	660
Zostatková hodnota k 31. decembru	521	544

Spoločnosť vykazuje investíciu do nehnuteľnosti modelom ocenenia obstarávacou cenou.

V roku 2015 predstavoval výnos z prenájmu hodnotu 13 tis. EUR (2014: 0 tis. EUR).

Poistenie investície do nehnuteľnosti

K 31. decembru 2015 bola investícia do nehnuteľnosti Spoločnosti poistená proti škodám spôsobených živelnou udalosťou, proti krádeži a lúpeži a proti vandalizmu až do výšky 2 331 tis. EUR (2014: 2 331 tis. EUR).

7. INVESTÍCIE DO DCÉRSKYCH SPOLOČNOSTÍ A OSTATNÉ DLHODOBÉ INVESTÍCIE

Pohyb investícií od 1. januára do 31. decembra je nasledujúci:

Obchodné meno	Investície do dcérskych spoločností	Ostatné dlhodobé investície	Spolu
1. január 2014	92 982	15 528	108 510
Prírastky	0	0	0
Úbytky	0	0	0
K 31. decembru 2014	92 982	15 528	108 510
Prírastky	6 764	0	6 764
Úbytky	0	0	0
K 31. decembru 2015	99 746	15 528	115 274

Štruktúra investícií v dcérskych spoločnostiach k 31. decembru 2015 a k 31. decembru 2014 je nasledovná:

Obchodné meno	Krajina registrácie	Majetková účasť 2015	Hodnota podielu 2015	Vlastné imanie 2015	Zisk/(strata) 2015
ZŽRK	Ukrajina	51,17%	60 522	190 789	9 289
EX IM TRANS	Ukrajina	72,86%	2 356	1 702	55
MINERFIN-TRANS	Ukrajina	84,84%	25 591	14 268	-1 510
Barrandov Lands, a.s.	ČR	100,00%	11 277	9 855	-100
Investície do dcérskych spoločností spolu			99 746		

Obchodné meno	Krajina registrácie	Majetková účasť 2014	Hodnota podielu 2014	Vlastné imanie 2014	Zisk/(strata) 2014
ZŽRK	Ukrajina	51,17%	60 522	235 450	60 582
EX IM TRANS	Ukrajina	72,86%	2 356	2 207	48
MINERFIN-TRANS	Ukrajina	75,01%	18 827	12 084	-2 250
Barrandov Lands, a.s.	ČR	100,00%	11 277	9 699	-105
Investície do dcérskych spoločností spolu			92 982		

Štruktúra ostatných dlhodobých investícií k 31. decembru 2015 a k 31. decembru 2014 je nasledovná:

Obchodné meno	Krajina registrácie	Majetková účasť 2015	Hodnota podielu 2015	Majetková účasť 2014	Hodnota podielu 2014
RENOMÉ, a.s.	SR	11,49%	1 328	11,49%	1 328
Finitrading, a.s.	ČR	48,57%	14 200	48,57%	14 200
Ostatné dlhodobé investície spolu			15 528		15 528

8. POSKYTNUTÉ ÚVERY

Poskytnuté úvery predstavujú úver poskytnutý dcérskej spoločnosti MINERFIN-TRANS. Zostatok úveru k 31. decembru 2015 bol 4 500 tis. EUR (2014: 6 375 tis. EUR). Úroková sadzba je odvodená od sadzby Národnej Banky Ukrajiny a štandardnej trhovej marže. Konečná splatnosť úveru je 31. decembra 2018. Úver je zabezpečený záložným právom na majetok v prospech Spoločnosti (vagóny). Krátkodobá časť úveru predstavuje 1 500 tis. EUR.

9. ZÁSoby

(v tis. EUR)	31. december 2015		31. december 2014	
	Obstarávacía cena	Obstarávacía hodnota, resp. čistá realizovateľná hodnota (ktorá je nižšia)	Obstarávacía cena	Obstarávacía hodnota, resp. čistá realizovateľná hodnota (ktorá je nižšia)
Tovar na ceste	5 955	5 955	3 249	3 249
Ostatné	1	1	1	1
Zásoby spolu	5 956	5 956	3 250	3 250

K 31. decembru 2015 Spoločnosť netvorila žiadnu opravnú položku k zásobám, nakoľko zásoby v hodnote 5 956 tis. EUR (2014: 3 250 tis. EUR) predstavujú na základe uzatvorených dodacích podmienok najmä tovar na ceste s rýchlou dobou obratu a nízkym rizikom znehodnotenia z dôvodu zastarania. Spoločnosť očakáva spotrebu v horizonte menej ako dvanástich mesiacov nasledujúcich po dni, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka.

10. POHLÁDÁVKY Z OBCHODNÉHO STYKU A OSTATNÉ POHLÁDÁVKY

(v tis. EUR)	31. december 2015	31. december 2014
Pohládavy z obchodného styku a ostatné pohľadávky	27 853	42 210
Pohládavy voči dcérskym spoločnostiam	4 112	5 225
Pohládavy voči ostatným spriazneným stranám	7 891	10 512
Opravná položka k pohľadávkam	-1 971	-1 971
Spolu finančné pohľadávky	37 885	55 976
Daň z pridanej hodnoty a ostatné dane a poplatky	207	77
Spolu pohľadávky z obchodného styku a ostatné pohľadávky	38 092	56 053

Pohládavy voči spriazneným stranám sú uvedené v poznámke 21.

K 31. decembru 2015 Spoločnosť vytvorila opravnú položku k pohľadávkam v celkovej výške 1 971 tis. EUR (2014: 1 971 tis. EUR).

Pohyb opravnej položky k 31. decembru je nasledujúci:

(v tis. EUR)	Individuálne znehodnotené	Súhrnne znehodnotené	Spolu
K 1. januáru 2015	1 971	0	1 971
Tvorba	0	0	158
Použitie	0	0	0
Zrušenie	0	0	0
K 31. decembru 2015	1 971	0	1 971
K 1. januáru 2014	1 813	0	1 813
Tvorba	158	0	158
Použitie	0	0	0
Zrušenie	0	0	0
K 31. decembru 2014	1 971	0	1 971

Analýza vekovej štruktúry pohľadávok je nasledujúca:

Obdobie	Celkom	V lehote splatnosti bez znehodnotenia	Po lehote splatnosti bez znehodnotenia				
			< 31 dní	31 – 180 dní	181 – 270 dní	271 – 360 dní	> 360 dní
31. december 2015	38 092	36 633	727	565	0	167	0
31. december 2014	56 053	48 506	2 770	4 777	0	0	0

Poistný limit na pohľadávky voči špecifickým zákazníkom s ohľadom na dobu splatnosti predstavuje k 31. decembru 2015 maximálnu výšku 7 600 tis. EUR (2014: 10 380 tis. EUR).

11. PENIAZE A PEŇAŽNÉ EKVIVALENTY

Na účely prehľadu o peňažných tokoch obsahujú peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty nasledovné položky:

(v tis. EUR)	31. december 2015	31. december 2014
Peniaze v hotovosti a v banke	8 465	31 088
Peniaze v banke – obmedzené disponovanie	7	8 585
Peniaze a peňažné ekvivalenty v súvahe	8 472	39 673

Peniaze v banke s obmedzeným disponovaním zahŕňajú prostriedky vo výške 7 tis. EUR (2014: 8 585 tis. EUR), ktoré sú viazané na investičnom účte na Ukrajine. Podľa nariadenia Národnej banky Ukrajiny je obmedzené vyplácanie dividend do zahraničia. Obmedzenie je platné do 8. júna 2016.

12. VLASTNÉ IMANIE

i) Základné imanie

K 31. decembru 2015 tvorilo základné imanie 6 000 akcií (31. december 2014: 6 000 akcií), z toho:

2 700 listinných akcií na meno série K v menovitej hodnote	3 154 EUR
2 700 listinných akcií na meno série K v menovitej hodnote	332 EUR
300 listinných akcií na meno série Z v menovitej hodnote	3 154 EUR
300 listinných akcií na meno série Z v menovitej hodnote	332 EUR

Všetky vydané akcie sú splatené v plnej výške.

Držitelia akcií majú nárok na dividendy v súlade s legislatívou platnou v Slovenskej republike a podľa rozhodnutia valného zhromaždenia a majú právo hlasovať. S akciami na meno série K je spojené právo akcionára podieľať sa na riadení Spoločnosti, jej zisku a likvidačnom zostatku. Pri akciách na meno série Z je prednostné právo na dividendu.

Spoločnosť nevlastní svoje vlastné akcie.

ii) Zákonný rezervný fond a ostatné fondy

Zákonný rezervný fond predstavuje 2 092 tis. EUR k 31. decembru 2015 (31. december 2014: 2 092 tis. EUR). Fond nie je určený na rozdelenie akcionárom, ale na úhradu strát alebo zvýšenie základného imania.

Ostatné fondy vo výške 39 201 tis. EUR k 31. decembru 2015 (31. december 2014: 39 201 tis. EUR) predstavujú precenenie investícií metódou vlastného imania podľa slovenských účtovných štandardov od dátumu ich obstarania k dátumu prechodu na IFRS k 1. januáru 2013.

Rozdelenie účtovného zisku za predchádzajúce účtovné obdobie

Rozdelenie účtovného zisku za predchádzajúce účtovné obdobie bolo nasledovné:

(v tis. EUR)	2015	2014
Dividendy	65 008	35 157
Prevod na nerozdelený zisk minulých období	0	1 416
Spolu	65 008	36 573

Na základe rozhodnutia akcionárov Spoločnosť vyplatila dividendy v roku 2015 v celkovej výške 100 008 tis. EUR. Táto čiastka bola krytá výsledkom

hospodárenia za rok 2014 vo výške 65 008 tis. EUR a nerozdeleným ziskom minulých období vo výške 35 000 tis. EUR.

13. ÚROČENÉ ÚVERY A PÔŽIČKY

(v tis. EUR)	Splatnosť	31. december 2015	31. december 2014
Dlhodobé úvery			
Slovenská sporiteľňa	30. septembra 2018	5 238	7 143
Tatra banka	28. septembra 2018	5 238	7 143
Tatra banka	12. februára 2016	7 000	0
Spolu		17 476	14 286
Krátkodobá časť úverov a pôžičiek		10 810	3 810
Dlhodobá časť úverov a pôžičiek		6 666	10 476

Všetky úvery sú poskytnuté v eurách, pokiaľ nie je v tabuľke uvedené inak.

Všetky úvery uvedené v tabuľke sú zabezpečené vlastnými blankozmenkami a záložným právom k pohľadávkam.

Súčasťou úverových zmlúv je aj záväzok Spoločnosti dodržiavať isté finančné ukazovatele. Spoločnosť k 31. decembru 2015 spĺňala všetky finančné ukazovatele definované v úverových zmluvách.

Úvery sú úročené pohyblivou úrokovou sadzbou 1M EURIBOR + trhová marža alebo refinančnou sadzbou + trhová marža.

K 31. decembru 2015 Spoločnosť disponovala úverovými rámcami vo výške 18 000 tis. USD a 20 000 tis. EUR, ktoré môžu byť použité ako krátkodobé úvery, kontokorent, bankové záruky a akreditívy. Tieto úverové rámce boli k 31. decembru 2015 čerpané formou kontokorentu vo výške 7 000 tis. EUR a formou záruk a akreditívu (vid. poznámka 22).



14. ZÁVÄZKY Z OBCHODNÉHO STYKU A OSTATNÉ ZÁVÄZKY

(v tis. EUR)	31. december 2015	31. december 2014
Závazky z obchodného styku	8 694	14 865
Závazky voči zamestnancom	841	814
Daň z pridanej hodnoty a ostatné dane a poplatky	182	488
Závazky zo sociálneho poistenia	73	70
Ostatné záväzky	20	31
Spolu ostatné krátkodobé záväzky	1 116	1 403
Spolu záväzky z obchodného styku a ostatné záväzky	9 810	16 268

Závazky z obchodného styku a ostatné záväzky nie sú úročené.
Závazky voči spriazneným stranám sú uvedené v poznámke 21.

Štruktúra záväzkov do lehoty splatnosti a po lehote splatnosti je uvedená v nasledujúcej tabuľke:

(v tis. EUR)	31. december 2015	31. december 2014
Závazky z obchodného styku a ostatné záväzky do lehoty splatnosti	9 810	16 253
Závazky z obchodného styku a ostatné záväzky po lehote splatnosti	0	15
Spolu	9 810	16 268

Súčasťou ostatných záväzkov je aj sociálny fond. Prehľad o tvorbe a použití tohto fondu je uvedený v nasledujúcej tabuľke:

(v tis. EUR)	2015	2014
Stav na začiatku obdobia 1. január	18	13
Zákonná tvorba na ťarchu nákladov	26	22
Čerpanie	-24	-17
Stav ku koncu obdobia 31. december	20	18

15. VÝNOSY Z PREDAJA KOMODÍT A NÁKLADY NA OBSTARANÉ KOMODITY ZA ÚČELOM ĎALŠIEHO PREDAJA

Výnosy z predaja komodít zahŕňajú

(v tis. EUR)	2015	2014
Železná ruda	144 011	214 751
Oceľové výrobky	13 373	23 566
Ostatné komodity	41 601	35 796
Výnosy z predaja komodít spolu	198 985	274 113
z toho predaj na trhu EU	146 797	183 620
z toho predaj na domácom trhu	40 735	79 097
z toho predaj mimo EU	11 453	11 396

Náklady na obstarané komodity za účelom ďalšieho predaja zahŕňajú

(v tis. EUR)	2015	2014
Nakúpené komodity	159 504	234 176
Ostatné náklady	800	342
Náklady na obstarané komodity za účelom ďalšieho predaja spolu	160 304	234 518

16. OSTATNÉ PREVÁDZKOVÉ VÝNOSY A OSTATNÉ PREVÁDZKOVÉ NÁKLADY

Ostatné prevádzkové výnosy zahŕňajú:

(v tis. EUR)	2015	2014
Poistné plnenie	7	6
Ostatné	19	38
Ostatné prevádzkové výnosy spolu	26	44

Ostatné prevádzkové náklady zahŕňajú:

(v tis. EUR)	2015	2014
Tvorba opravnej položky pohľadávkam	0	158
Náklady na poistenie	80	84
Manká a škody	15	12
Ostatné	19	27
Ostatné prevádzkové náklady spolu	114	281

17. OSOBNÉ NÁKLADY

(v tis. EUR)	2015	2014
Mzdové náklady	3 038	2 725
Náklady na sociálne zabezpečenie	328	305
Ostatné sociálne náklady	41	36
Osobné náklady spolu	3 407	3 066

18. SPOTREBA A SLUŽBY

(v tis. EUR)	2015	2014
Marketing	302	255
Nájomné	260	256
Spotreba materiálu a energií	81	87
Cestovné náklady	58	52
Auditorské služby	48	62
Náklady na reprezentáciu	152	70
Opravy a udržiavanie	33	23
Telekomunikačné náklady	24	22
Právne služby	12	20
Doručovatelské služby	8	7
Ostatné služby	145	158
Spotreba a služby spolu	1 123	1 012

(v tis. EUR)	2015	2014
Náklady na overenie účtovnej závierky	48	48
Iné uisťovacie auditorské služby	0	14
Spolu	48	62

19. FINANČNÉ VÝNOSY A FINANČNÉ NÁKLADY

(v tis. EUR)	2015	2014
Prijaté dividendy	35 699	40 028
Kurzové rozdiely; netto	2 494	2 087
Výnosové úroky	998	781
Finančné výnosy spolu	39 191	42 896
Poistenie investícií	109	675
Zaplatené úroky	233	321
Ostatné náklady	47	238
Finančné náklady spolu	389	1 234

20. DAŇ Z PRÍJMOV

Splatná a odložená daň z príjmov

(v tis. EUR)	2015	2014
Splatná daň z príjmov	8 230	11 791
Odložená daň z príjmov	-44	-45
Daň z príjmov vykázaná vo výkaze ziskov a strát	8 186	11 746

Odsúhlasenie efektívnej daňovej sadzby

(v tis. EUR)		2015		2014
Zisk za obdobie		64 522		65 008
Náklad dane z príjmov spolu		8 186		11 746
Zisk pred zdanením daňou z príjmov		72 708		76 754
Daň z príjmov podľa domácej daňovej sadzby Spoločnosti	22%	15 996	22%	16 886
Trvalé a iné rozdiely		44		58
Dividendy		-7 854		-5 198
Spolu vykázaná daň z príjmov vo výkaze ziskov a strát	11%	8 186	15%	11 746

Odložené daňové pohľadávky a záväzky

Odložené dane z príjmu sa počítajú zo všetkých dočasných rozdielov súvahovou metódou s použitím daňovej sadzby platnej pre rok 2016 - 22% (do roku 2015: 22%) nasledovne:

Odložené daňové pohľadávky a záväzky možno rozdeliť takto:

(v tis. EUR)	Pohľadávky		Záväzky		Netto	
	2015	2014	2015	2014	2015	2014
Dlhodobý hmotný majetok	0	0	59	67	-59	-67
Pohľadávky z obchodného styku	0	0	0	0	0	0
Zamestnanci (rezerva na odmeny a sociálne zabezpečenie)	52	52	0	0	52	52
Ostatné	35	0	15	15	20	-15
Zostatok k 31. decembru	87	52	74	82	13	-30

21. TRANSAKČIE SO SPRIAZNENÝMI STRANAMI

Spoločnosť uskutočnila nasledovné transakcie v roku končiacom sa 31. decembra 2015 a mala nasledujúce zostatky so spriaznenými stranami k 31. decembru 2015:

(v tis. EUR)	Výnosy	Náklady	Pohľadávky	Závazky
BUDAMAR LOGISTICS, a. s.	0	27 932	0	2 192
FINITRADING a.s.	88 702	0	4 367	0
MINERFIN-TRANS	598	0	4 635	0
MORAVIA STEEL a.s.	16 982	210	3 480	24
ZŽRK	7 429	48 390	3 977	4 225
Ostatné spriaznené strany	361	340	130	2
Spolu	114 072	76 872	16 589	6 443

Spoločnosť uskutočnila nasledovné transakcie a mala nasledujúce zostatky so spriaznenými stranami k 31. decembru 2014 a v roku končiacom sa 31. decembra 2014:

(v tis. EUR)	Výnosy	Náklady	Pohľadávky	Závazky
BUDAMAR LOGISTICS, a. s.	0	32 830	0	2 489
FINITRADING a.s.	76 045	14	5 863	14
MINERFIN-TRANS	763	0	6 552	0
MORAVIA STEEL a.s.	11 283	15	4 497	7
ZŽRK	45 847	85 006	5 048	7 243
Ostatné spriaznené strany	496	329	243	1
Spolu	134 434	118 194	22 203	9 754

Všetky nevyrovnané zostatky s týmito spriaznenými osobami sú ocenené na základe princípu obvyklej ceny. Žiadny z týchto zostatkov nie je zabezpečený, okrem dlhodobého úveru (vid. poznámka 8)

Orgány Spoločnosti

Podľa výpisu z Obchodného registra Okresného súdu Bratislava I. k 31. decembru 2015 majú orgány Spoločnosti nasledovné zloženie:

Predstavenstvo:

predseda predstavenstva	Svetlana Tóthová
člen predstavenstva	Ing. Peter Planý
člen predstavenstva	Jana Kubíková
člen predstavenstva	Hana Tůmová

Dozorná rada:

predseda dozornej rady	Emília Tanczosová
člen dozornej rady	Alena Strempeková
člen dozornej rady	Hana Bobrovská

Kľúčovým členom vedenia a členom predstavenstva a dozornej rady sa neposkytli žiadne úvery ani im neboli poskytnuté preddavky.

Kľúčovým členom vedenia a členom predstavenstva a dozornej rady neboli poskytnuté žiadne záruky.

22. PODMIENENÉ ZÁVÄZKY

Spoločnosť nie je v súčasnosti súčasťou žiadneho pasívneho súdneho sporu, pri ktorom sa jednotlivito alebo súhrnne očakáva, že by mohol mať významný nepriaznivý vplyv na účtovnú závierku.

Záruky a akreditívy

Banka za Spoločnosť vydala k 31. decembru 2015 záruky vo výške 742 tis. EUR a akreditív vo výške 3 487 tis. EUR. Hodnota záruk je započítaná do úverového rámca opísaného vyššie v bode 13.

Banky za Spoločnosť vydali k 31. decembru 2014 záruky vo výške 2 693 tis. EUR. Hodnota záruk je započítaná do úverového rámca opísaného vyššie v bode 13.

Záložné právo

Na pohľadávky Spoločnosti bolo k 31. decembru 2015 zriadené záložné právo v prospech bánk vo výške 29 mil. EUR (2014: 47 mil. EUR).

23. ZÁSADY A CIELE RIADENIA FINANČNÉHO RIZIKA

Nasledovné finančné riziká súvisia s činnosťou Spoločnosti:

- i) Kreditné riziko;
- ii) Riziko likvidity;
- iii) Trhové riziko, ktoré zahŕňa:
 - Úrokové riziko;
 - Menové riziko.

Riadenie rizík

Spoločnosť je pri svojich operáciách vystavená rôznym trhovým rizikám, najmä riziku zmien úrokových sadzieb a výmenných kurzov, ako aj riziku likvidity a kreditnému riziku. Pre minimalizovanie rizika vyplývajúceho zo zmien výmenných kurzov a úrokových sadzieb Spoločnosť vstupuje do transakcií s požadovanými parametrami na zabezpečenie jednotlivých transakcií a celkových rizík pomocou nástrojov dostupných na trhu.

Transakcie, ktoré spĺňajú podmienky pre zabezpečovacie operácie, sa nazývajú zabezpečovacie transakcie, zatiaľ čo transakcie uskutočňované s úmyslom zabezpečenia, ktoré však nespĺňajú pod-

mienky pre zabezpečovacie operácie, sa klasifikujú ako obchodné transakcie.

Kreditné riziko

Úverové riziko je riziko finančnej straty Spoločnosti, ak odberateľ alebo protistrana finančného nástroja zlyhá pri plnení jej zmluvných záväzkov. Úverové riziko vzniká v princípe z odberateľských pohľadávok Spoločnosti a investičných CP. Vedenie Spoločnosti má úverovú politiku a vystavenie kreditnému riziku sa priebežne monitoruje.

Dodatočné aspekty eliminujúce kreditné riziko

Spoločnosť predáva svoje výrobky a služby rôznym odberateľom, z ktorých žiadny, či už jednotlivito alebo spoločne, z hľadiska objemu a solventnosti, nepredstavuje významné riziko nesplatenia pohľadávok. Skupina má vypracované také operatívne postupy, ktoré zabezpečujú, aby sa výrobky a služby predávali zákazníkom s dobrou platobnou históriou. Predchádzajúce skúsenosti ukázali, že uvedené prvky veľmi vhodne eliminujú kreditné riziko.

Analýza pohľadávok bez znehodnotenia:

(v tis. EUR)	31. december 2015	31. december 2014
V lehote splatnosti bez znehodnotenia	36 633	48 506

K 31. decembru 2015 a k 31. decembru 2014 Spoločnosť mala pohľadávky, ktoré sú po splatnosti, ale nie znehodnotené v objeme 1 459 tis. EUR resp. 7 547 tis. EUR.

Riziko likvidity

Riziko likvidity je riziko, že Spoločnosť nebude schopná plniť svoje finančné záväzky v dátume splatnosti. Prístup Spoločnosti k riadeniu rizika likvidity je zabezpečiť dostatočnú likviditu na plnenie záväzkov v termíne splatnosti, za normálnych ako aj za kritických podmienok, a to bez spôsobenia neprijateľných strát alebo rizika poškodenia reputácie Spoločnosti.

Prezieravé riadenie rizika likvidity predpokladá udržiavanie dostatočnej hotovosti a/alebo disponibilných zdrojov v podobe viazaných úverových liniek. Vzhľadom na dynamickú podstatu samotného podnikania je finančné riadenie Spoločnosti zamerané na flexibilné udržiavanie dostatočného objemu komitovaných úverových zdrojov.

K 31. decembru 2015 mala Spoločnosť úverové linky vo výške 36 533 tis. EUR, z čoho bolo vyčerpaných 11 229 tis. EUR.

(v tis. EUR)	31. december 2015			31. december 2014		
	Povolené čerpanie	Čerpaná čiastka	Čiastka k dispozícii	Povolené čerpanie	Čerpaná čiastka	Čiastka k dispozícii
Viazané úverové linky	36 533	11 229	25 304	49 112	14 286	34 826

Finančné záväzky k 31. decembru 2015

Splatnosť finančných záväzkov na základe zmluvných nediskontovaných platieb je uvedená v nasledovnej tabuľke:

(v tis. EUR)	Menej ako 1 rok	Od 1 do 2 rokov	Od 2 do 5 rokov	Viac ako 5 rokov	Spolu
Úvery – istina	10 810	3 810	2 856	0	17 476
Úvery – úrok	158	92	25	0	275
Záväzky z obchodného styku a ostatné záväzky	9 810	0	0	0	9 810

Finančné záväzky k 31. decembru 2014

Splatnosť finančných záväzkov na základe zmluvných nediskontovaných platieb je uvedená v nasledovnej tabuľke:

(v tis. EUR)	Menej ako 1 rok	Od 1 do 2 rokov	Od 2 do 5 rokov	Viac ako 5 rokov	Spolu
Úvery – istina	3 810	3 810	6 666	0	14 286
Úvery – úrok	257	181	133	0	571
Záväzky z obchodného styku a ostatné záväzky	16 268	0	0	0	16 268

Trhové riziko

i) Úrokové riziko

Úrokové riziko je riziko, že reálna hodnota budúcich peňažných tokov finančných nástrojov bude kolísať kvôli zmenám v trhových úrokových mierach. Vystavenie sa riziku vzniká najmä kvôli zmenám v trhových úrokových mierach, ktoré sa týkajú najmä záväzkov Spoločnosti vyplývajúcich z dlhodobých úverov s pohyblivými úrokovými mierami.

Nasledujúca tabuľka zobrazuje analýzu citlivosti na zmenu úrokovej sadzby o 50 bázičných bodov nahor alebo nadol, pri predpoklade ostatných premenných zachovaných bez zmeny. Obsahuje očakávaný vplyv na zisk pred zdanením za obdobie 12 mesiacov po súvahovom dni. Neočakáva sa žiaden vplyv na vlastné imanie.

v tis. EUR	31. december 2015	31. december 2014
EURIBOR (+0.5%)	26	0
EURIBOR (-0.5%)	0	0

ii) Kurzové riziko

Kurzové riziko je riziko, že reálna hodnota budúcich peňažných tokov finančných nástrojov bude kolísať kvôli zmenám v kurzoch zahraničných mien.

Spoločnosť je vystavená vplyvu kurzového rizika na tržby a nákupy denominované v inej ako vo funkčnej mene Spoločnosti, predovšetkým v USD a UAH.

Na zníženie vplyvu kurzového rizika na aktíva, pasíva a očakávané toky peňažných prostriedkov v cudzej mene sa používa prirodzený hedging.

Analýza citlivosti

Nasledujúca tabuľka zobrazuje citlivosť zisku pred daňou a vlastného imania Spoločnosti na primeranú možnú zmenu v kurze USD a UAH s tým, že ostatné premenné zostávajú nemenné. Riziko zmeny v kurzoch ostatných mien nie je pre Spoločnosť významné.

(v tis. EUR)	Zmena v kurze cudzej meny	Zisk pred zdanením
31. december 2015		
USD	+10%	+1 797
UAH	+10%	+1
31. december 2014		
USD	+10%	+4 845
UAH	+10%	+860

Riadenie kapitálu

Základným cieľom Spoločnosti pri riadení kapitálu je zabezpečiť, že Spoločnosť má pozitívne úverové hodnotenie a zdravú štruktúru kapitálu tak, aby podporovala činnosť Spoločnosti a maximalizovala hodnotu pre akcionárov.

Spoločnosť monitoruje kapitál použitím ukazovateľa zadlženia, ktorý predstavuje pomer čistého dlhu a vlastného imania. Spoločnosť zahŕňa do čistého dlhu úročené pôžičky a úvery, obchodné a iné záväzky znížené o peniaze a peňažné prostriedky.

Spoločnosť tvorí zákonný rezervný fond, ktorý nemôže byť rozdelený akcionárom, ale používa sa na pokrytie strát alebo zvýšenie základného imania. Zákonný rezervný fond bol vo výške 2 092 tis. EUR k 31. decembru 2015 (2014: 2 092 tis. EUR).

24. UDALOSTI PO SÚVAHOVOM DNI

Po 31. decembri 2015 pokračuje značná politická a ekonomická nestota na Ukrajine. Dochádza k významnej devalvácii ukrajinskej hrivny. Národná Banka Ukrajiny zaviedla isté obmedzenia na nákup zahraničných mien na medzibankovom trhu. Rovnako platia obmedzenia na vyplatenie dividend do zahraničia. Medzinárodné ratingové agentúry znížili ratingy pre ukrajinský štátny dlh. Kombinácia vyššie spomenutých udalostí vyvolala zníženie likvidity a náročnejšiu dostupnosť úverových zdrojov na Ukrajine.

Po 31. decembri 2015 nenastali žiadne iné udalosti, ktoré by si vyžadovali úpravy alebo zverejnenie v individuálnej účtovnej závierke.

VIII. Správa o overení súladu výročnej správy s účtovnou závierkou



Ernst & Young Slovakia, spol. s r.o.
Hodžovo námestie 1A
811 06 Bratislava
Slovenská republika

Tel: +421 2 3333 9111
Fax: +421 2 3333 9222
ey.com

Dodatok správy nezávislého audítora o overení súladu výročnej správy s účtovnou závierkou v zmysle zákona č. 540/2007 Z.z. § 23 odsek 5

Akcionárom spoločnosti MINERFIN, a.s.:

- I. Overili sme účtovnú závierku spoločnosti MINERFIN, a.s. („Spoločnosť“) k 31. decembru 2015, uvedenú vo výročnej správe Spoločnosti. K uvedenej individuálnej účtovnej závierke sme dňa 22. marca 2016 vydali správu nezávislého audítora v nasledujúcom znení:

„Správa nezávislého audítora

Akcionárom spoločnosti MINERFIN, a.s.:

Uskutočnili sme audit priloženej individuálnej účtovnej závierky spoločnosti MINERFIN, a.s. („Spoločnosť“), ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2015 a výkazy ziskov a strát, komplexného výsledku, zmien vo vlastnom imaní a peňažných tokov za rok končiaci k uvedenému dátumu a prehľad významných účtovných zásad a účtovných metód a ďalšie vysvetľujúce informácie.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku

Štatutárny orgán je zodpovedný za zostavenie a prezentáciu tejto individuálnej účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz v súlade s Medzinárodnými štandardmi finančného výkazníctva prijatými v EÚ a za interné kontroly, ktoré štatutárny orgán považuje za potrebné na zostavenie individuálnej účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti z dôvodu podvodu alebo chyby.

Zodpovednosť audítora

Našou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto individuálnu účtovnú závierku na základe nášho auditu. Audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými auditorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov máme dodržiavať etické požiadavky, naplánovať a vykonať audit tak, aby sme získali primerané uistenie, že individuálna účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti.

Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie auditorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v individuálnej účtovnej závierke. Zvolené postupy závisia od úsudku audítora, vrátane posúdenia rizík významnej nesprávnosti v individuálnej účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy interné kontroly relevantné pre zostavenie individuálnej účtovnej závierky Spoločnosti, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz, aby mohol navrhnuť auditorské postupy vhodné za daných okolností, nie však za účelom vyjadrenia názoru k účinnosti interných kontrol Spoločnosti. Audit ďalej zahŕňa vyhodnotenie vhodnosti použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosti účtovných odhadov, ktoré urobil štatutárny orgán, ako aj vyhodnotenie celkovej prezentácie individuálnej účtovnej závierky.

Sme presvedčení, že auditorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a primeraný základ pre náš názor.

Názor

Podľa nášho názoru individuálna účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie Spoločnosti k 31. decembru 2015 a výsledku jej hospodárenia a peňažných tokov za rok končiaci k uvedenému dátumu v súlade s Medzinárodnými štandardmi finančného výkazníctva prijatými v EÚ.

22. marca 2016

Bratislava, Slovenská republika

Ernst & Young Slovakia, spol. s r.o.
Licencia SKAU č. 257

Ing. Peter Uram-Hrišo
Licencia UDVA č. 996"

- II. Overili sme tiež súlad výročnej správy s vyššie uvedenou účtovnou závierkou. Za správnosť zostavenia výročnej správy je zodpovedný štatutárny orgán Spoločnosti. Našou úlohou je vydať na základe nášho overenia názor o súlade výročnej správy s účtovnou závierkou.

Overenie sme vykonali v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Tieto štandardy požadujú, aby audítor naplánoval a vykonal overenie tak, aby získal primeranú istotu, že účtovné informácie uvedené vo výročnej správe, ktoré sú získané z účtovnej závierky, sú vo všetkých významných súvislostiach v súlade s touto účtovnou závierkou. Informácie uvedené vo výročnej správe sme posúdili s informáciami uvedenými v účtovnej závierke k 31. decembru 2015. Iné údaje a informácie, ako účtovné informácie získané z uvedenej účtovnej závierky a účtovných kníh Spoločnosti sme neoverovali. Sme presvedčení, že vykonané overovanie poskytuje primeraný podklad pre vyjadrenie názoru audítora.

Podľa nášho názoru sú účtovné informácie uvedené vo výročnej správe vo všetkých významných súvislostiach v súlade s účtovnou závierkou Spoločnosti k 31. decembru 2015, a sú v súlade so zákonom o účtovníctve č. 431/2002 Z.z. v znení neskorších predpisov.

25. apríla 2016
Bratislava, Slovenská republika



Ernst & Young Slovakia, spol. s r.o.
Licencia SKAU č. 257



Ing. Peter Uram-Hrišo
Licencia UDVA č. 996

IX. Predpokladaný vývoj spoločnosti v roku 2016

Rok 2016 bude patriť pre našu spoločnosť medzi menej priaznivé roky. Tento predpoklad je spôsobený kontinuálnym poklesom cien železných rúd stanovovaných indexom Platts. Úroveň cien bola v decembri 2015 najnižšia od roku 2008 a tento trend trval aj začiatkom roku 2016. V druhej polovici marca došlo k výraznejšiemu nárastu indexu. Momentálne nevieme odhadnúť, či takáto hodnota indexu bude pretrvávať po celý rok. Je viacero faktorov, ktoré vplyvajú na hodnotu indexu. Jednak dopyt zo strany Číny, ponuka zo strany najväčších producentov, ktorí aj vďaka výraznému oslabeniu lokálnych mien dokážu naďalej vyrábať pri nízkych cenách. Významný podiel na cenotvorbe železnej rudy predstavuje aj cena ropy resp. nafty, ktorá výrazne vplýva na výšku námorných sadzieb, keďže hodnota indexu Platts je daná na dodacej podmienke CIF čínsky prístav, t.j. aj vrátane námornej dopravy.

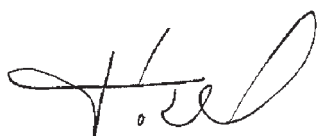
Tak ako v minulých rokoch, hospodársky výsledok bude ovplyvňovať aj výška dopravných nákladov na Ukrajinu. Očakávame cca 10 % priemerné navýšenie oficiálnych exportných sadzieb, ktoré by však mohlo byť kompenzované devalváciou ukrajinskej meny.

V roku 2016 predpokladáme pokles cien aj v komodite vysokopečné uhlie. Naďalej máme v pláne dodávať našim odberateľom rôzne typy ferozliatinových produktov. Taktiež plánujeme obnovenie dodávok koksu a odvodených výrobkov.

Obchod s hutnými výrobkami odhadujeme na nižšej úrovni ako v minulom roku, hlavne z dôvodu poklesu poistných limitov pre našich odberateľov.

Významnú časť obchodu našej spoločnosti predstavujú dodávky banských zariadení a náhradných dielov pre našu dcérsku spoločnosť. V tejto činnosti mienime aj v tomto roku pokračovať.

Spracovali



Svetlana Tóthová
predseda predstavenstva



Ing. Peter Planý
člen predstavenstva



Jana Kubíková
člen predstavenstva



Hana Tůmová
člen predstavenstva



Certifikát

SKQS - Slovenská spoločnosť pre systémy riadenia a systémy kvality, s.r.o.
Veľký Diel 3323, Areál VÚD, 010 08 Žilina

SKQS na základe auditu potvrdzuje týmto, že:



MINERFIN, a.s.

MINERFIN, a.s.

Námestie Ľudovíta Štúra 2
811 02 Bratislava

rozsah platnosti

**Nákup a predaj železnej a mangánovej rudy,
ferozliatin, uhlia, koksu, ocelových výrobkov,
podkladového dreva, drevených výrobkov,
banských strojov a súvisiacich náhradných dielov**

má systém manažérstva účelne vybudovaný, udržiavaný
a je v súlade s požiadavkami medzinárodnej normy

ISO 9001:2008

Systém manažérstva kvality

Certifikát č.:	269-5/16
Číslo odboru:	29
Dátum platnosti:	15. 09. 2018
Dátum vydania:	19. 04. 2016
Certifikačný cyklus:	19. 04. 2016 - 18. 04. 2019

Ing. Zdenek Sýkora

Zástupca vedúceho certifikačného orgánu SKQS

zaz39_slovensky_Z



MINERFIN a.s.

Námestie Ľudovíta Štúra 2
811 02 Bratislava

tel.: +421 2 5244 4011

fax: +421 2 5244 4005

www.minerfin.sk